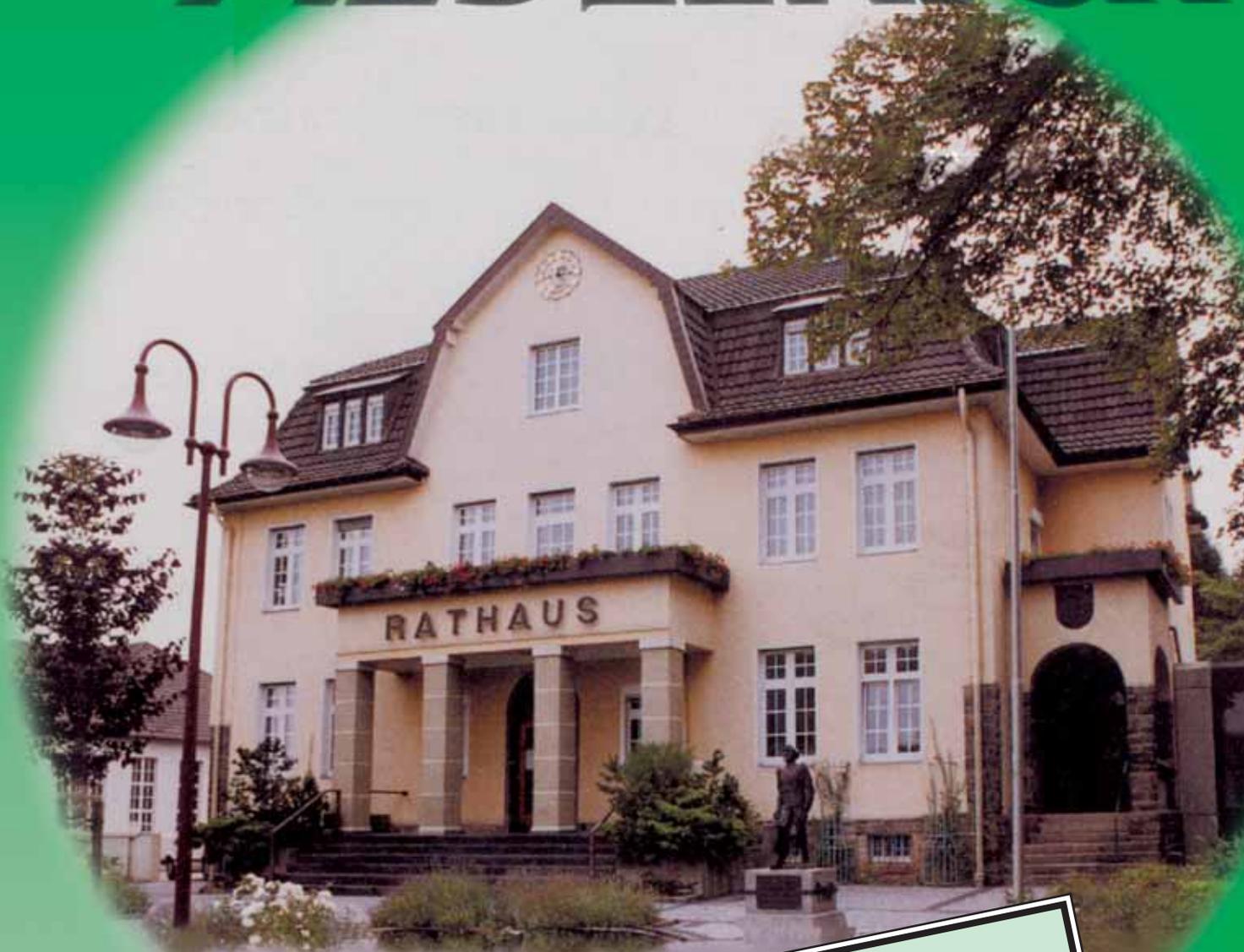


Amtsblatt für die Gemeinde

# MERZENICH

MERZENICH



Herausgeber und verantwortlich  
für den Inhalt des Amtsblattes:  
Bürgermeister Peter Harzheim  
52399 Merzenich, Am Roßpfad 8,  
Telefon (02421) 3990  
Internet: [www.gemeinde-merzenich.de](http://www.gemeinde-merzenich.de)  
e-Mail:  
[buergermeister@gemeinde-merzenich.de](mailto:buergermeister@gemeinde-merzenich.de)  
Für den übrigen Inhalt und für den  
Anzeigenteil verantwortlich:  
Herausgeber: Porschen & Bergsch  
Mediendienstleistungen,  
52399 Merzenich, Am Roßpfad 8,  
Tel. (02421) 73912, Telefax 73011  
Internet: [www.porschen-bergsch.de](http://www.porschen-bergsch.de)  
Das Amtsblatt erscheint monatlich und wird  
kostenlos an die Haushalte im Gemeinde-  
gebiet verteilt. Das Amtsblatt ist im Einzel-  
bezug durch den Verlag zu beziehen.  
Unverlangt eingesandtes Text- und Bild-  
material wird nicht zurückgesandt.  
Auflage 4.700.  
In unserem Hause gestaltete Anzeigen  
unterliegen dem Urheberrecht.

**Klimaschutzpreis  
wird wieder ausgelobt  
Feuerwehr Golzheim  
sucht Mitglieder**



# Öffentliche Bekanntmachungen

## **Bekanntmachung**

Aufgrund des § 18 des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit in der Fassung der Bekanntmachung vom 01.10.1979 (GV NRW, S. 621), zuletzt geändert am 12.05.2009 (GV. NRW. S. 298, 326) in Verbindung mit § 4 der Eigenbetriebsverordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (EigVO) in der Fassung vom 16.11.2004 (GV. NRW S. 644, ber. 2005 S. 15), zuletzt geändert durch Artikel 1 der Verordnung vom 13.08.2012 (GV. NRW. S. 296) und § 4 der Betriebssatzung des Wasserleitungszweckverbandes der Neffeltalgemeinden vom 19.12.2001, zuletzt geändert durch die 3. Satzung zur Änderung der Betriebssatzung des Wasserleitungszweckverbandes der Neffeltalgemeinden von 13.10.2011, hat die Verbandsversammlung des Wasserleitungszweckverbandes der Neffeltalgemeinden am 17.12.2012 folgenden Wirtschaftsplan beschlossen:

### § 1

Der Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2013 wird wie folgt festgesetzt:

Im Erfolgsplan auf	
Erträge	3.445.765 EUR
Aufwendungen	3.445.765 EUR
Im Vermögensplan auf	
Einnahmen	2.361.500 EUR
Ausgaben	2.361.500 EUR

### § 2

Der Gesamtbetrag der Kredite, deren Aufnahme zur Finanzierung von Ausgaben des Vermögensplanes erforderlich ist, wird festgesetzt auf 1.170.600 EUR.

### § 3

Im Vermögensplan sind die Ausgabenansätze gegenseitig deckungsfähig. Die Ansätze sind bis zur Abrechnung der einzelnen Maßnahmen übertragbar.

### § 4

Verpflichtungsermächtigungen werden auf 845.000 EUR festgesetzt.

### § 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, die zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden dürfen, wird festgesetzt auf EUR 500.000.

### **Bekanntmachungsanordnung**

Der vorstehende Wirtschaftsplan für das Jahr 2013 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Der Wirtschaftsplan wurde am 19.12.2012 der Aufsichtsbehörde angezeigt. Mit Schreiben vom 08.01.2013 macht die Aufsichtsbehörde keine Bedenken geltend.

Es wird darauf hingewiesen, dass die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in Verbindung mit dem Gesetz über kommunale Gemeinschaftsarbeit gegen diese Satzung oder sonstige ortsrechtliche Bestimmungen beim Zustandekommen dieser Satzung nach Ablauf eines Jahres seit ihrer Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden können, es sei denn

- eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- die Satzung, die sonstige ortsrechtliche Bestimmung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,
- der Verbandsvorsteher hat den Satzungsbeschluss vorher beanstandet oder
- der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber dem Verband vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Vettweiß, den 16.01.2013

Der Vorsitzende der Verbandsversammlung  
Konrad Becker



# Amtliche Mitteilungen

## **Klimaschutzpreis in der Gemeinde Merzenich**

**Die RWE Deutschland AG  
stellt 1.000 Euro Preisgeld zur Verfügung**

Im vergangenen Jahr konnten sich die Kinder aus dem Kindertreff der Pfarrgemeinde St. Amandus Girbelsrath und der FC Golzheim freuen, denn sie gewannen den Klimaschutzpreis 2011.

Auch in diesem Jahr wird die RWE Deutschland AG den Klimaschutzpreis 2012 in der Gemeinde Merzenich ausloben. Das Unternehmen stellt insgesamt 1.000 Euro als Preisgelder zur Verfügung, um damit besondere Leistungen im Natur- und Umweltschutz auszuzeichnen. Gegenstand der Auszeichnung können Ideen und Initiativen sowie praktische Aktivitäten insbesondere folgender Art sein:

- Maßnahmen zur Verminderung vorhandener Umweltbeeinträchtigungen, wie zum Beispiel Lärmschutz und Maß-

nahmen zur CO<sub>2</sub>-Reduktion, Gewässer-Renaturierung, Erhalt natürlicher Lebensräume, Initiativen zur Abfallbeseitigung.

- Maßnahmen zur spürbaren Umweltverbesserungen, wie zum Beispiel Schaffung umweltorientierter Wohn- und Arbeitsbereiche, die Erhaltung oder Neuanlage von Grün- oder Erholungszonen.
- Maßnahmen zur wirkungsvollen Energieeinsparung, wie zum Beispiel Einsatz neuer Technologien in der Wärmeherzeugung, Energiespartechnologien in der Beleuchtung (LED), Wärmedämmmaßnahmen in der Gebäudetechnik.

### **Wer kann mitmachen?**

Der Klimaschutzpreis kann an jede natürliche und juristische Person – also an alle Bürger, Vereine, Unternehmen, Initiativen, Schule, Kindergärten – verliehen werden. Begrüßenswert ist die Ansprache von Kindern oder Jugendlichen in Bildungs- oder Freizeit-/Jugendeinrichtungen (Kindergärten, Schulen, Offenen Ganztageeinrichtungen, Sportvereinen, Jugendfeuer-

wehr etc.), da hier das Verständnis von Umweltschutz und Nachhaltigkeit zentrale Themen und Aufgaben sind und die Jugendlichen für Ihr späteres Leben entsprechend geprägt werden.

Projekte wie das Anlegen eines Biotops oder einer Streuobstwiese sind dabei genauso willkommen wie zeitlich begrenzte Aktion, wie zum Beispiel Aktionswochen zum Thema Klimaschutz.

Aber auch innovative Ideen im Bereich neuer Techniken von Unternehmen oder Bürgern sind gefragt. Die Gemeinde Merzenich und die RWE Deutschland AG möchten die Möglichkeiten bewusst vielfältig halten und hoffen auf hohe Kreativität bei den Vorschlägen.

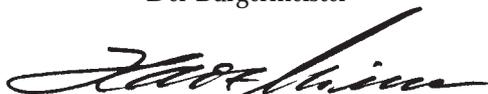
### Schriftliche Bewerbung

Die Bewerbung soll schriftlich an die Gemeinde Merzenich „Klimaschutzpreis“, Valdersweg 1, 52399 Merzenich, erfolgen. Besondere Antragsunterlagen sind für die Teilnahme nicht erforderlich. Entweder man bewirbt sich selbst oder schlägt eine andere Person oder Institution vor. Der Projektvorschlag ist ausreichend schriftlich zu erläutern und soll eine Länge von drei DIN-A4 Seiten nicht überschreiten. Fotos, Bilder oder Skizzen zur Veranschaulichung sind willkommen. Mit der Abgabe der Unterlagen erklären sich die Teilnehmer einverstanden, dass ihre Arbeiten gegebenenfalls veröffentlicht werden.

Eine Fachkommission wird alle Eingänge sichten und bewerten. Die Maßnahmen und Initiativen müssen nicht ausgeführt sein; sie können auch im aktuellen Planungsprozess befinden. Fragen und Auskünfte zum Klimaschutzpreis beantworten die Mitarbeiterinnen der Gemeinde Merzenich, Frau Plath unter 02421/399-133 oder Frau Kaiser unter 02421/399-139 oder per E-Mail [eplath@gemeinde-merzenich.de](mailto:eplath@gemeinde-merzenich.de); [akaiser@gemeinde-merzenich.de](mailto:akaiser@gemeinde-merzenich.de) gerne. Abgabeschluss ist der 29.03.2013. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Merzenich, den 18.01.2013

Der Bürgermeister

  
(Harzheim)

## Erneuerung der Wasserleitung

### in der Grünstraße, Klosterstraße und Zehntstraße in Merzenich

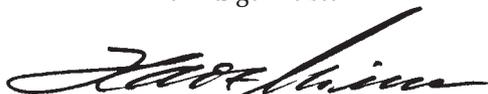
Die Leitungspartner GmbH, ein Unternehmen der Stadtwerke Düren, plant eine Erneuerung der Wasserleitung in der Grünstraße, Klosterstraße und in der Zehntstraße.

Mit den Arbeiten in der Grünstraße wird voraussichtlich in der 8. Kalenderwoche 2013 begonnen. Die Dauer der Arbeiten wird ca. 5 Wochen betragen.

Die Arbeiten in der Klosterstraße sowie auch in der Zehntstraße werden ebenfalls in der 8. Kalenderwoche 2013 beginnen. Die Ausführung der Arbeiten in der Klosterstraße beträgt ca. 2 Wochen und in der Zehntstraße etwa 6 Wochen. Ich bitte die Bevölkerung um Verständnis. Die Gemeinde Merzenich wird gemeinsam mit der Leitungspartner GmbH bemüht sein, die Behinderungen auf ein Minimum zu beschränken

Merzenich, den 17.01.2013

Der Bürgermeister

  
(Harzheim)



**GEMEINDE MERZENICH**  
DER BÜRGERMEISTER

## Ortsteil Girbelsrath

### 1 Baugrundstück

Die Gemeinde Merzenich veräußert 1 Baugrundstück im Bereich der „Friedhofstraße“ in Girbelsrath. Für das Grundstück ist eine 1-geschossige Bebauung mit einem Doppelhaus vorgesehen.

Größe des Grundstückes:  
- 500 qm

**Kaufpreis:** 100 Euro/m<sup>2</sup>.  
Zusätzlich ist ein Anschlussbeitrag von je 5,11 Euro/m<sup>2</sup> Grundstücksfläche zu zahlen.



Anfragen oder Bewerbungen richten Sie bitte an die Gemeinde Merzenich -Liegenschaftsabteilung- Frau Prömpers Valdersweg 1 52399 Merzenich Tel. 02421/399-131 [tprompers@gemeinde-merzenich.de](mailto:tprompers@gemeinde-merzenich.de)

IMMOBILIENANZEIGEN



**GEMEINDE MERZENICH**  
DER BÜRGERMEISTER

## Ortsteil Merzenich

### Grundstücke im Gewerbegebiet Merzenich „Auf der Heide“

Die Gemeinde Merzenich verkauft gemeindeeigene Grundstücke im Gewerbegebiet Merzenich G 1.

Angeboten werden Grundstücke zwischen 2.700 – 11.000 qm. Die Grundstücke sehen eine 2-geschossige Bebauung vor.

**Interesse? Kaufpreis: 38,50 Euro/m<sup>2</sup>**  
erschlossen incl. 8,00 Euro/m<sup>2</sup> Anschlussbeitrag

**Dann schauen Sie doch einfach mal vorbei!**



Anfragen oder Bewerbungen richten Sie bitte an die Gemeindeverwaltung Merzenich, Liegenschaftsabteilung, Frau Prömpers, Zimmer 20, Tel. 02421/399-131 oder unter [tprompers@gemeinde-merzenich.de](mailto:tprompers@gemeinde-merzenich.de).

IMMOBILIENANZEIGEN

**WIR,  
die Löschgruppe Golzheim,  
suchen DICH  
zur Verstärkung  
unserer Jugendfeuerwehr  
oder der Aktiven Wehr.  
Vorerfahrungen sind nicht  
zwingend notwendig.**



**Fühlst Du Dich angesprochen ?  
Dann zögere nicht  
und kontaktiere noch heute  
die Löschgruppenführung.**

**Kontakt:  
Feuerwehr-Golzheim@gmx.de**

**Tel.: 02421 3990  
(Gemeinde Merzenich)**



**Aus- und Weiterbildung,  
aber auch SPASS  
werden bei uns groß geschrieben !**

**Suchst Du die Herausforderung,  
bist Teamplayer und hast  
Interesse an einer  
sinnvollen Freizeitgestaltung ?**

**Dann bist Du bei UNS  
genau richtig.  
Gemeinschaftsgefühl und  
Kameradschaft pur  
erwarten Dich !**



## **Eheschließungen**

**in der Zeit vom 01.12. - 31.12.2012**

<b>Familienname, Vorname</b>	<b>Wohnort</b>	<b>Eheschließungs- datum</b>
Tappert, Josef Ressel, geb. Esser Elke Eleonore	Düren, Severin-Böhr-Str. 4	12.12.2012
Arkenstedt, Rolf Sudhoff geb. Stefan, Roswitha Mathilde	Merzenich, Zum Mühlendriesch 32	22.12.2012

gebeten, die Grabmale und sonstigen baulichen Anlagen bis Ende des Jahres zu entfernen.

**Nutzungsberechtigten, denen es nicht möglich ist, die Grabmale und Einfassungen selbst zu entfernen, möchten sich bitte mit der Gemeindeverwaltung Merzenich, Frau Lüttgen, Telefon 02421/399-123 in Verbindung zu setzen.**

### **Friedhof Merzenich, Rather Straße**

Pagel, Erna, + 1983  
Gartz, Anna, + 1983  
Walter, Kurt, + 1983  
Decker, Peter, + 1983  
Mohr, Gottlibin, + 1983  
Siwek, Ignaz, + 1983  
Lemmes, Karl, + 1983

### **Friedhof Golzheim**

Schallenberg, Renate, + 1982  
Schönau, Maria, + 1982  
Sieggers, Christine, + 1983  
Kalscheuer, Gertrud, + 1983

## **Fundbericht**

Beim Fundamt der Gemeinde Merzenich (Zimmer 4) wurde in der Zeit vom 04.10.2012 bis 23.01.2013 folgendes abgegeben:

- 3 Damen-Handtaschen
- 1 Handy
- 1 Brille mit Etui
- 1 Kinderfahrrad
- 1 Schlüsselring mit 2 Schlüsseln

### **Friedhof Girkelsrath**

Westhofen, Maria, + 1983

### **Friedhof Morschenich**

Breuer, Mechthildis, + 1983  
Bischof, Lorenz, + 1983

## **Ablauf der Ruhezeit**

### **bei Reihengräbern auf den Friedhöfen der Gemeinde Merzenich**

Die Ruhezeiten der nachfolgend aufgeführten Grabstätten auf den Friedhöfen der Gemeinde Merzenich laufen in diesem Jahr ab.

Gemäß § 11 der Friedhofssatzung der Gemeinde Merzenich beträgt die Ruhezeit bei Reihengräbern 30 Jahre.

Die Nutzungsberechtigten der Reihengräber werden daher

## **Haus- und Straßensammlung 2012**

### **Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. - Ortsverband Merzenich -**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Nach Abrechnung konnte die diesjährige Haussammlung (einschl. Spenden) mit einem Ergebnis von **991,45 Euro**

abgeschlossen werden.

Hiermit bedanke ich mich bei allen Vereinen, mit ihren Sammlerinnen und Sammlern, sowie den Spendern für die Unterstützung bei der Volksbundarbeit.

Auch in den kommenden Jahren ist der Volksbund angesichts

der mannigfachen Aufgaben auf die tatkräftige Unterstützung der Vereine angewiesen.

Mit freundlichen Grüßen



Harzheim  
(Vorsitzender)

## **Änderung der Anschrift auf dem elektronischen Aufenthaltstitel**

Seit dem 01.09.2011 werden aufenthaltsrechtliche Genehmigungen - Aufenthaltserlaubnis, Niederlassungserlaubnis, Erlaubnis zum Daueraufenthalt-EG, Aufenthaltskarte und Daueraufenthaltskarte, Aufenthaltserlaubnis für schweizer Staatsangehörige – auf dem elektronischen Aufenthaltstitel (eAT) gespeichert.

Beantragen müssen Sie den elektronischen Aufenthaltstitel bei der für den Wohnort zuständigen Ausländerbehörde wenn Ihre Aufenthaltserlaubnis oder –karte abläuft oder Sie diese verloren haben. Wenn Sie nicht mehr im Besitz des Passes sind, in dem sich ein noch gültiger Aufenthaltstitel befindet und Sie einen neuen Pass erhalten haben.

Änderungen der Anschrift bei Umzug oder Zuzug werden seit dem 01.01.2013 von den für den Wohnsitz zuständigen Einwohnermeldeämtern auf dem elektronischen Aufenthaltstitel eingetragen.

Aus diesem Grund sind, auch bei Umzügen innerhalb der Gemeinde, die elektronischen Aufenthaltstitel aller Personen im Einwohnermeldeamt vorzulegen.

## **Abfuhrtermine und Abfuhrzeiten**

### **HAUSMÜLLABFUHR**

Die Abfuhr erfolgt generell dienstags (ab 6.00 Uhr); falls in der Woche ein Feiertag ist, kann sich der Abfuhrtag verschieben.

Mittwoch, den 13.02.2013

Dienstag, den 26.02.2013

### **BIOMÜLLABFUHR**

Die Abfuhr erfolgt generell dienstags (ab 6.00 Uhr); falls in der Woche ein Feiertag ist, kann sich der Abfuhrtag verschieben.

Dienstag, den 05.02.2013

Dienstag, den 19.02.2013

### **PAPIERSAMMLUNG**

**Die Sammlungen erfolgen ab 6.00 Uhr!**

Dienstag, den 12.02.2013 Merzenich und Girselsrath

Samstag, den 23.02.2013 Morschenich und Golzheim

### **LEICHTSTOFFE gelbe Säcke/gelbe Tonnen**

**Die Sammlungen erfolgen ab 6.00 Uhr!**

Dienstag, den 12.02.2013

Montag, den 25.02.2013

### **ELEKTRO- und ELEKTRONIKSCHROTT (E-Schrott)**

Die Abfuhr von E-Schrott erfolgt kostenlos nach vorheriger telefonischer Anmeldung bei der Firma Schönackers Umweltdienste in Aldenhoven unter der Rufnummer **02464 / 9904-0**. Beim Anruf wird Ihnen sofort der Abfuhrtermin genannt. Die Abfuhr erfolgt ab 6.00 Uhr. Geräte unter Schuhkartongröße stellen Sie bitte gut sichtbar in zu leerende Gefäßen (Eimer, Karton, Wanne, u. d. g.) bzw. zu größeren Geräten zur Abfuhr rechtzeitig bereit.

Zusätzlich können Selbstanlieferer Elektroaltgeräte (Großgeräte und Elektrokleinteile) an den folgenden Sammelstellen kostenlos abgeben:

ELC Horm, Pfarrer-Pleus-Straße 46, Hürtgenwald-Horn und Deponie Warden, An der K 10, Alsdorf-Warden.

**Das jeweilige Entsorgungsangebot gilt nur für haushaltsübliche Geräte!**

Zum E-Schrott gehören elektrische oder elektronische Geräte, die mit einer elektrischen Spannung bis 400 Volt betrieben werden, wie z. B. die nachfolgend aufgeführten Geräte:

- Haushaltsgrößegeräte (Waschmaschine, Elektroherd, etc.),
- Kühl- und Gefriergeräte,
- Informations- und Telekommunikationsgeräte (z. B. Telefone, Handys, Faxgeräte, Computer und -zubehör, etc.),
- Geräte der Unterhaltungselektronik (z. B. Fernseher, Stereoanlage, Videorecorder, MP3-Player, etc.)
- Fassungen von Gasentladungslampen, Fassungen von Leuchtstoffröhren und Fassungen von Energielampen,
- Haushaltskleingeräte, Lampe (ohne Glühbirne), elektrische und elektronische Werkzeuge, Spielzeuge, Sport- und Freizeitgeräte, Medizinprodukte, Überwachungs- und Kontrollinstrumente.

## **Schadlose Beseitigung von Problemmüll**

Die nächsten Schadstoffabfuhr sind am

**Donnerstag, den 21.02.2013.**

Das Schadstoffmobil ist am betreffenden Tag wie folgt eingesetzt:

09.00 Uhr – 09.45 Uhr **Morschenich**  
Parkplatz gegenüber der Kirche

10.00 Uhr – 10.45 Uhr **Golzheim**  
Parkplatz vor der Grundschule

11.00 Uhr – 11.45 Uhr **Girselsrath**  
Parkplatz vor dem Kindergarten

13.00 Uhr – 13.45 Uhr **Merzenich**  
Schützenplatz, Bahnstraße

Insbesondere sollten folgende Stoffe nicht der allgemeinen Müllabfuhr, sondern der Sondermüllabfuhr zugeführt werden:

### **Von Haushaltschemikalien:**

Mottenschutzmittel, Fleckenentferner, Imprägnierungsmittel, WC-Reiniger, Kalkentferner, Desinfektionsmittel, Metall- und Silberputzmittel, Farben, Lacke, Lösungsmittel, Klebstoffe, Holzschutzmittel.

### **Vom Auto:**

Rostschutzmittel, Batterien, Farben, Pflegemittel.

### **Aus dem Hobbybereich:**

Fotochemikalien, Batterien u.ä.

### **Altöl:**

Die kostenlose Rücknahme von Altöl erfolgt an den Överkäufsstellen oder beim gewerblichen Handel in den Mengen, die Sie laut Kassenquittung dort gekauft haben. Altöl kann ebenfalls beim Schadstoffmobil oder bei der ELC Horm, Pfarrer-Pleus-Straße 46, Hürtgenwald/ Horn, abgegeben werden (max. 15 l - im Gebinde). Ein Facharbeiter wird das Spezial-Containerfahrzeug begleiten und Sie im Zweifelsfall beraten. Im Sinne des Umweltschutzes darf ich Sie herzlich bitten, von der angebotenen Möglichkeit der schadlosen Beseitigung von Sondermüll reichlich Gebrauch zu machen.

### **Elektrokleinteile:**

Elektrokleinteile (Kantenlänge von bis zu ca. 30 cm) können kostenlos beim Schadstoffmobil abgegeben werden.

## **Holzäsche – die Kehrseite des Kaminfeuers**

Bei steigenden Energiepreisen finden die Kamin-, Kachel- oder Schwedenöfen immer mehr Anhänger. Nicht nur gemütlich

und kostensparend, sondern auch ein Beitrag zum Klimaschutz ist dieses Heizen, denn im Gegensatz zu der Verbrennung von fossilen Energieträgern wie Gas, Erdöl oder Kohle wird bei dem Heizen mit Scheitholz nur das CO<sub>2</sub> frei, das der Baum aus der Atmosphäre aufgenommen hat.

Aber wie alles hat auch das Kaminfeuer eine Kehrseite – die Entsorgung der Asche.

Eine direkte Ausbringung oder auch die Beigabe auf dem Komposthaufen ist nicht zu befürworten. Zwar wurde die Holzasche lange Zeit aufgrund ihres Kaliumgehaltes als Dünger im Garten oder als Kompostzugabe empfohlen, aber mit zunehmender Luftverschmutzung haben die Bäume und Böden immer mehr Schwermetalle wie Cadmium und Blei angereichert. Wird das Holz nun verbrannt, so reichert sich die Konzentration der Schwermetalle in der Asche an. Auf den Gartenboden aufgebracht, bewirkt die Asche einen zusätzlichen Schwermetalleintrag der Böden. Diese Schwermetalle können wiederum über Nutzpflanzen aufgenommen werden, so dass sie in unsere Nahrung gelangen und unsere Gesundheit belasten können.

Die Entsorgung der Asche über die Biotonne ist nicht möglich, da hierdurch der aus den Bioabfällen gewonnene Kompost ebenfalls mit Schwermetallen belastet würde.

Deshalb gehört die Holzasche in die Restmülltonne. Die Holzasche gelangt auf diesem Wege zur Müllverbrennungsanlage, in der Schadstoffe durch Filter abgeschieden werden.

Wichtig ist hierbei, dass die Asche ausgekühlt ist, bevor sie in die Restmülltonne gegeben wird. Zum Auskühlen ist ein separater Metalleimer empfehlenswert.

Weitere Tipps und Anregungen sind bei der Abfallberatung der AWA Entsorgung GmbH telefonisch unter 01802/607070 (6 Cent pro Anruf aus deutschen Festnetz und max. 42 Cent/min. Mobilfunk) oder unter der Festnetznummer 02403/8766-353 zu erfahren.



➤ **Donnerstag, 21.02., Familienzentrum Bürgerhaus 16.00-ca. 17.15 Uhr für Teenies**

• **Kreatives Gestalten für Kinder im Alter von 11-14 Jahren in Kooperation mit Frau Simons vom Kinder- und Teentreff**

Thema:

Kursleitung: Frau Schuster, Tel. 02421/391145

Kursgebühr: 2,- €, die Materialkosten übernehmen anteilig die Kooperationspartner

Anmeldung bei der Kursleitung (max. 10 TN pro Gruppe)

➤ • **Selbstbehauptungstraining in Zusammenarbeit mit WSD pro Child**

An sechs Nachmittagen werden den Kindern (Vorschulkindern) mit Rollenspielen und altersgerechten Übungen richtige Verhaltensweisen vermittelt: „Ich darf bei schlechten Gefühlen nein sagen“, „Ich kann meinen Eltern immer alles Erzählen“, „Meine Eltern wissen immer wo ich bin“, „Ich achte auch auf meine Geschwister, Freunde, Mitschüler“, „Es ist ein tolles Gefühl, stark zu sein“, „Kinder sind stark und haben Rechte“

Weitere Kursinhalte: Verhalten auf dem Schulweg, Missbrauch generell, Gewalt von Mitschülern/anderen Kindern, Mobbing/Hänseln, Körpersprache/Blickkontakt, Vertrauenspersonen, Verantwortung übernehmen.

Ziel ist es, die Kinder zu stärken und Selbstbewusstsein/Selbstvertrauen aufzubauen. Denn selbstbewusste Kinder sind deutlich weniger gefährdet und haben es so dann auch wesentlich leichter im Leben.

**Kurstermine:**

- Kita Villa Wichtel ab Montag, 18.02.2013, 14.00 Uhr

- Kita Windmühle ab Dienstag, 19.02.2013, 14.00 Uhr

- Kita Krümelkiste ab Mittwoch, 20.02.2013, 14.00 Uhr

- Kita Regenbogen ab Donnerstag, 21.02.2013, 14.00 Uhr

**Kursgebühren:** Eigenanteil der Eltern (1/3 der Kursgebühr) 20 €

**Anmeldung:** Eine verbindliche Anmeldung in der jeweiligen Kita ist erforderlich bis 12.02.2013

➤ **Dienstag, 05.03., Familienzentrum, Bürgerhaus**

• **Teiloffene Familien- + Erziehungsberatung, 14-17 Uhr**

Anmeldung bei Frau Weidgang bis 28.02.2013 unter Tel. 02421/34778, in den KiTas des Familienzentrums oder per Email an familienzentrum@gemeinde-merzenich.de

➤ **Mittwoch, 01.03., Kita Windmühle, 19.00-20.30 Uhr**

• **Auskommen mit dem Einkommen- leichter gesagt als getan**

**In Kooperation mit der VHS Rur-Eifel**

**Vortrag mit Diskussion**

In den ersten Monaten dieses Jahres haben unter anderem die Energie-Abrechnungen viele Privat-Haushalte in Bedrängnis gebracht. Plötzlich fallen die monatlichen Ausgaben besonders hoch aus; der Dispo wird gegebenenfalls stärker beansprucht. Diese, aber auch andere Ereignisse können Budget ins Wanken bringen. Und hinzu! Was ist zu tun? Wie kann ich vorsorgen? Tipps und Anregungen können Sie aus dem Vortrag des pensionierten Bankkaufmanns Winfried Steffens erfahren.

Referent: Winfried Steffens

Kosten: Entgeltfrei

Anmeldung bis zum 04.03.2013 bei Frau Pütz unter Tel. 02421/931430 oder per Email unter familienzentrum@gemeinde-merzenich.de

➤ **Donnerstag, 14.03., Familienzentrum Bürgerhaus 14.45-15.45 Uhr für Kids**

• **Kreatives Gestalten für Kinder im Grundschulalter in Kooperation mit Frau Simons vom Kinder- und Teentreff**

Thema: „Blütenball“

Kursleitung: Frau Schuster, Tel. 02421/391145

## Familienzentrum Merzenich

### Veranstaltungen im Februar und März 2013

➤ **Sonntag, 02.02. von 15.00 bis 17.00 Uhr**

• **BÜHNE FREI .....**

„Vorschulkinder“

Auf der großen Bühne in der Kindersitzung der KG „Jonge vom Berg“ am Sonntag, den 02.02., von 15 bis 17 Uhr in der Weinberghalle, Merzenich

In Kooperation mit „Just4MeDanceCompany“ nehmen die Kinder aus den Verbundeinrichtungen des Familienzentrums am Programm teil.

Choreographie: Andrea Peters, Tanzpädagogin

➤ **Donnerstag, 21.02., Familienzentrum Bürgerhaus 14.45-15.45 Uhr für Kids**

• **Kreatives Gestalten für Kinder im Grundschulalter in Kooperation mit Frau Simons vom Kinder- und Teentreff**

Thema: „Utensilo aus Altkarton“ (bitte Schuhkartondeckel mitbringen)

Kursleitung: Frau Schuster, Tel. 02421/391145

Kursgebühr: 2,50 €, die Materialkosten übernehmen anteilig die Kooperationspartner

Anmeldung bei der Kursleitung (max. 10 TN pro Gruppe)

Kursgebühr: 2,50 €, die Materialkosten übernehmen anteilig die Kooperationspartner

➤ **Donnerstag, 14.03., Familienzentrum Bürgerhaus 16.00-ca. 17.15 Uhr für Teenies**

• **Kreatives Gestalten für Kinder im Alter von 11-14 Jahren in Kooperation mit Frau Simons vom Kinder- und Teentreff**

Thema:

Kursleitung: Frau Schuster, Tel. 02421/391145

Kursgebühr: 2,- €, die Materialkosten übernehmen anteilig die Kooperationspartner

➤ • **Baby Massage nach Frederic Leboyer für Babys ab der 6.- 8. Lebenswoche**

„Berührt, gestreichelt und massiert werden, das ist Nahrung für das Kind. **Nahrung, die Liebe ist.**“ (F. Leboyer)  
In ruhiger, entspannender Atmosphäre (max. 6-7 Kinder) lernen wir die sinnvolle Reihenfolge der indischen Baby-massage und deren verschiedene Massagetechniken, damit die Massage zu einem Ritual werden kann. Die Erfahrung der Berührung bildet eine Grundlage für Vertrauen und Selbstbewusstsein. Massage gibt dem Kind ein Gefühl von Sicherheit und Geborgenheit, fördert Körperbewusstsein. Babymassage ist auch Kommunikation und Bindungsförderung. Wir können feine Reaktionen sehen und lernen das Baby „zu lesen“. Weitere Positive Effekte der indischen Babymassage sind die Stärkung des Immunsystems, Hilfe bei Koliken und Förderung des Schlafes.

Kursleitung: Elisabeth Kirsch, Hebamme

Kursort: Familienzentrum Kita Windmühle

Kursdauer: 5x60 Minuten, Donnerstag 16.40-17.40 Uhr

Kosten: 50 €

Anmeldung und Info zum Kursbeginn bei Frau Kirsch, Tel. 02421-35379

Mitzubringen sind: 2 Handtücher, davon 1 Babybadetuch, 1 Baumwolldecke, Windeln, evtl. Wechselkleidung sowie „pipi-dichte“ Unterlage.

Tipp für Eltern: Lockere und nicht zu warme Kleidung, damit sie bequem auf dem Boden sitzen können.

➤ • **Yoga für Schwangere – ab der 16. Schwangerschaftswoche**

Yoga ist eine uralte indische Methode, die Körper, Geist und Seele in Einklang zu bringen versucht. Alles, was wir während der Schwangerschaft, unter der Geburt und auch im Alltag mit Kindern brauchen, können wir durch Yoga lernen, üben, vertiefen und erfahren:

- Kraft und Energie
- Ausdauer und Flexibilität
- Selbstbewusstsein und Geduld
- Langer Atem
- Ruhe und Entspannung

Jede Yogastunde beinhaltet eine kurze Anfangsentspannung, Atemübungen (Pranayama), körperliche Yoga-haltungen (Asanas), Endentspannung.

Mitzubringen sind: Yogamatte (falls vorhanden), festes Kissen, decke, dicke Socken, bequeme Sporthose oder Leggings.

Kursleitung: Elisabeth Kirsch (Hebamme, Yogalehrerin)

Kursort: Familienzentrum „Kita Windmühle“

Kurstag: Donnerstag 17.4-19.00 Uhr

Kosten: 8 € pro Kurseinheit (75 Min.)

Infos und Anmeldung bei Frau Kirsch, Tel. 02421-35379 oder per Email: e-kirsch@arcor.de

**Infos und Anmeldung:**

- Bei Anmeldung Anmeldefristen beachten
- Verbindliche Anmeldungen sind möglich:
  - per Email: familienzentrum@gemeinde-merzenich.de

- telefonisch unter Tel. 02421/931430 und in den KiTa`s des Familienzentrums
  - Anwesenheitslisten in den KiTa`s
  - Anmeldeformulare im Programmheft
  - Anmeldekarten der Kreis-VHS über das Familienzentrum
- Bei der Anmeldung immer Telefonnummer und Adresse mit angeben, damit Änderungen rechtzeitig bekannt gegeben werden können.

- Entstehende Kosten sind vor Angebotsbeginn zu entrichten.
- Absagen bis 3 Tage vor Angebotsbeginn sind möglich. Bei späterer Abmeldung wird der volle Kursbeitrag erhoben.
- Veranstaltungsorte der Angebote sind jeweils dem Programmheft, der Ankündigung im Amtsblatt sowie im Internet unter [www.gemeinde-merzenich.de](http://www.gemeinde-merzenich.de) zu entnehmen.
- Wünsche und Anregungen nehmen wir gerne in unser Programm mit auf.

## **Kinder- und Offener Jugendtreff**

**Bürgerhaus Merzenich, Telefon 02421/38021**

**E-Mail: [jugendtreffmerzenich@gmx.de](mailto:jugendtreffmerzenich@gmx.de)**

**Auskunft erteilen Frau Simons, Herr Staab und Frau Kall-van Esch**

### **Kindertreff im Bürgerhaus für Schulkinder ab 6 Jahren**

montags und mittwochs 14.30-17.00 Uhr, Auskunft bei Frau Simons u. Frau Kall-van Esch, Bürgerhaus, Tel. 02421-38021

Mittwoch, 04.02. Karnevalsdisco – Beginn: 15.00 Uhr  
Wir machen lustige Spiele, Tänze, genießen Berliner und Kinderbowle.  
Das schönste Kostüm wird heute prämiert.

Mittwoch, 06.02. Kosten: 1,- € Anmeldung erforderlich!  
Wir ziehen verkleidet und laut rummelnd durch das Dorf. Dabei besuchen wir die Kindertrefffamilien um „süße Beute“ zu machen. Bitte absprechen wen wir heute besuchen dürfen. Zu dieser Veranstaltung muss sich angemeldet werden.

Montag, 11.02. ROSENMONTAG  
Heute bleibt der Kindertreff geschlossen!

Mittwoch, 13.02. Fischessen  
Es gibt heute verschiedene Sorten Fisch zum Schmausen. Außerdem machen wir lustige Spiele rund um das Thema Fisch und Wasser.

Montag, 18.02. Anmeldung erforderlich! Kosten: 1,- €  
Turniernachmittag – viele Preise zu gewinnen! Heute beginnt der Kindertreff um 15.00 Uhr.

Außerdem!  
Samstag, 02.02.

Gemeinsam mit dem Teentreff fahren wir Schlittschuhlaufen nach Aachen.  
Ab 8 Jahren! (Die Kinder sollten Schlittschuhlaufen können!)  
Anmeldung erforderlich! Kosten: 4,- €  
Wir suchen noch Eltern, die uns begleiten.

### **Osterferien 2013 für Teenies**

**Der Teentreff fährt vom 26.-27.03.2013 nach Amsterdam. In Vorbereitung auf diese Fahrt haben wir uns intensiv mit dem Leben der Anne Frank auseinander gesetzt. Ein Programmpunkt in Amsterdam wird somit der Besuch des Anne-Frank-Hauses sein. Die Unterkunft erfolgt in einem Jugendhostel. Die Kosten belaufen sich auf 80,- € incl. Fahrt, Eintritt, Verpflegung. Es ist noch 1 Platz frei. Die Anmeldung nimmt Frau Simons entgegen.**

## Ferienspiele 2013 der Gemeinde Merzenich

Die Ferienspiele für 8-13jährige Kids finden in diesem Jahr vom 20.-29.08. statt. Das Programm und der Anmeldetermin werden voraussichtlich im April/Mai veröffentlicht.

### Offener Teenietreff im Bürgerhaus

Für Teenies ab ca. 11 Jahren (bzw. Schüler weiterführender Schulen)

**dienstags, donnerstags:** 14.30-17.30 Uhr

**Zusätzlich** dienstags von 17.30-18.30 Uhr altersgemischter Treff (bis 15 J.)

**freitags:** 15.30-17.30 Uhr Ballspiele in der Turnhalle der Gesamtschule.

Während der Öffnungszeiten im Bürgerhaus könnt Ihr Musik hören, Freunde treffen, Kicker, Tischtennis, Billard, Air-Hockey, X-Box u. a. spielen. Außerdem steht Euch der Computer zum Spielen und Internetsurfen zur Verfügung.

**NEU! Dienstags wird ab 16.00 Uhr gemeinsam gekocht.**

**Kosten: 0,50 € – Zum Kochen bitte vorher anmelden!**

**Dienstag, 05.02. Wir backen Mutzen**

**Dienstag, 19.02. Fischstäbchen mit Fritten und Salat**

**Dienstag, 26.02. Wir backen Pizza**

**Dienstag, 05.02. Wir machen Hamburger**

**Weiterhin machen wir regelmäßig Ausflüge, Turniere u. v. m.**

**Veranstaltungen im Rahmen des Offenen Teenietreffs Februar 2013:**

Samstag, 02.02. Gemeinsam mit dem Kindertreff fahren wir zum Schlittschuhlaufen in die Eissporthalle Aachen. Kosten: 4,- €

Freitag, 15.02. Wir gestalten die neue Billardabdeckung (gemeinsam mit den Jugendlichen – altersgemischter Treff 11-15 J.) Anschließend essen wir gemeinsam Pizza! Beginn 15.30 Uhr, Ende ca. 20.00 Uhr

Donnerstag, 21.02. Wir machen Traumfänger

Donnerstag, 14.03. Wir gestalten Osterdeko  
Die Kreativangebote am Donnerstag finden in Kooperation mit dem Familienzentrum statt. Zu allen Zusatzveranstaltungen im Januar und Februar muss sich angemeldet werden.

### Offener Jugendtreff

Für Jugendliche ab 14 Jahren.

Auskunft erteilen Frau Kall-van Esch und Herr Staab, Bürgerhaus, Tel. 02421/38021. Im Jugendtreff könnt Ihr neue Leute kennen lernen, kostenlos im Internet surfen, Kochen, Billard, Kicker, Air-Hockey oder Tischtennis spielen. Ihr könnt fernsehen, DVD schauen, Musik hören und noch vieles mehr!

Der Jugendtreff hat an folgenden Tagen und zu folgenden Zeiten geöffnet:

Montag, Donnerstag und Freitag 17.30-21.00 Uhr

Dienstag 17.30-22.00 Uhr (altersübergreifend bis 18:30 Uhr)

Mittwoch 17.00-21.00 Uhr

### Zusätzlich

Jeden Montag Freizeitaktivitäten in der Sporthalle der Gesamtschule mit Herrn Staab von 16.00 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien findet diese Veranstaltung nicht statt). Alle Jugendlichen ab 12 Jahren sind hierzu herzlich eingeladen.

### Wichtige Information:

Am Montag, den 04.02 und 11.02.2013 (Rosenmontag) findet **keine Halle** mit Herrn Staab statt. Das nächste Treffen in der Halle ist am Montag, den 18.02.2013 um 15:30 Uhr in der Turnhalle der Gesamtschule Merzenich.

### Wichtige Information für den Jugendtreff

Ab sofort hat der Jugendtreff freitags immer ab 17:30 Uhr geöffnet und schließt um 21:00 Uhr. In den Wintermonaten finden für die Jugendlichen freitags keine sportlichen Aktivitäten statt. Dienstags findet 17.30-18.30 Uhr ein altersgemischter Treff (11-15 J.) statt.

### Internet-Cafe

Das Internet-Cafe hat parallel zu den Öffnungszeiten des Offenen Jugendtreffs geöffnet. Der Internetzugang ist kostenlos.

### Kochgruppe

Die Kochgruppe trifft sich **dienstags** ab 18.30 Uhr im Bürgerhaus. Dort habt Ihr die Möglichkeit Euren Kochkünsten freien Lauf zu lassen. Alle Küchengeräte, wie Friteuse usw., stehen Euch zur freien Verfügung.

### Offener SamstagsTreff im Bürgerhaus

Am Samstag, den 02.02. findet ein „Offener Treff“ in der Zeit von 18:00 bis 22:00 Uhr statt.

**Februar** - Wir gestalten am Freitag, den 15.02., gemeinsam mit den Teenies die neue Billardabdeckung (altersgemischter Treff 11-15 J.) Anschließend essen wir Pizza! Beginn um 15.30 Uhr. Ende ca. 20.00 Uhr. Anmeldung erforderlich!

**Februar** - Wir fahren am Samstag, den 23.02. zu „Disco on Ice“ nach Aachen! Abfahrt 18:00 Uhr ab Bürgerhaus. Rückkehr ca. 22:30 Uhr. Kosten 6,00 Euro pro Person.

**März** - Am Samstag, den 09.03. fahren wir zum Shoppen nach Essen in den Primark. Abfahrt 9:30 Uhr ab Bürgerhaus. Rückkehr ca. 18 Uhr. Kosten 2,50 Euro.

### Babysitter-Kurs im Bürgerhaus

Wir bieten Jugendlichen ab 14 Jahren einen Babysitter-Kurs an. In diesem Kurs erlernen Jugendliche folgende Themen-schwerpunkte:

- Was muss ich als Babysitter alles beachten?
- Wie bade und wickle ich Kleinkinder?
- Wie entwickelt sich ein Kind von Geburt bis zur Grundschule?
- Was kann ich mit dem Kind altersgemäß spielen?
- Erste Hilfe beim Kind! Was muss ich tun?
- Wann rufe ich den Notarzt?
- Was muss ich alles mit den Eltern des Kindes als Babysitter besprechen uvm.?

Der Kursus ist an zwei Tagen im Bürgerhaus Merzenich. Hier konnte eine Referentin gewonnen werden, die den Jugendlichen dieses Wissen vermittelt in der Theorie aber auch in der Praxis.

Termin: Freitag, den 15.03.2013 von 18:00 bis 20:00 Uhr und Samstag, den 16.03.2013 von 10.00 bis 12:30 Uhr.

Kosten: 3,00 Euro pro Teilnehmer

Nach erfolgreicher Teilnahme an **beiden** Tagen erhalten die Jugendlichen ein Zertifikat.

**Zu allen Veranstaltungen kann sich ab sofort angemeldet werden. Nähere Informationen können im Bürgerhaus unter Tel. 02421-38021 bei Nicole Kall-van Esch oder Michael Staab erfragt werden.**

**Die „Offene Jugendarbeit“ der Gemeinde Merzenich bietet Jugendlichen ab 14 Jahren eine Sommerferienfreizeit an der Ostsee mit einem Besuch eines Freizeitparks an**

In der 2. Sommerferienwoche (29.07.-02.08.2013) findet eine Jugendfreizeit nach Scharbeutz (Ostsee) statt. Wir werden in einer Jugendherberge übernachten. Außerdem werden uns wir einen Tag im Hansapark (einziger Freizeitpark am Wasser) vergnügen! Die Fahrt beinhaltet, Hin und Rückfahrt, 4 Übernachtungen mit Vollpension, Besuch des Hansaparks, Stadtbesichtigung von Lübeck oder Hamburg, Strandbesuche an der Ostsee uvm.. Die Kosten betragen 120,00 € pro Person.





Mit der verbindlichen Anmeldung wird eine Anzahlung von 60,00 € erhoben. Anmeldungen sind ab sofort bei Micha oder Nicole im Bürgerhaus möglich! Die Teilnehmeranzahl ist begrenzt!

### Vorankündigung für die Herbstferien 2013!

Aufgrund der positiven Resonanz in diesem Jahr, bieten wir für Jugendliche ab 14 Jahren erneut die Freizeit zum Tropical Island in Krausnick an! Wir fahren vom 22. bis 25.10.2013.

Die Fahrt beinhaltet 3 Übernachtungen, Verpflegung, Eintritt ins Tropical Island, Tagesausflug nach Berlin, usw. Kosten: 100,00 € pro Person. Mit der verbindlichen Anmeldung sind 50 € anzuzahlen.

Der genaue Anmeldetermin (fester Termin) wird im nächsten Amtsblatt bekannt gegeben.

### Fahrt ins Aqualand nach Chorweiler!



Luca, Nadja, Etienne, Fabrizio, Lars, Sarah, Tobias und Lennart

Es war wieder soweit, die „Offene Jugendarbeit der Gemeinde Merzenich“ mit der hauptamtlichen Fachkraft Nicole Kall-van Esch fuhr mit einigen Jugendlichen ins Aqualand nach Chorweiler. Die Jugendlichen hatten wieder einmal sehr viel Spaß. Sie nutzen unentwegt die Reifenrutsche sowie den Raketenstart in der Loopingrutsche. Aber auch wurde der Whirlpool, das Dampfbad und die Becken drinnen und draußen genutzt. Der Tag ging im Flug um und die Jugendlichen hatten wieder einmal einen schönen Tag im Aqualand.

### Mobile Jugendarbeit der Gemeinde Merzenich

Ansprechpartner: Nicole Kall-van Esch  
(mobile Jugendarbeiterin der Gemeinde Merzenich)

Hier könnt ihr euch informieren über Angebote und Events im Rahmen der mobilen Jugendarbeit.

Sie erreichen Frau Kall-van Esch dienstags und mittwochs 18-21 Uhr sowie freitags 11-14 und 19-21 Uhr im Bürgerhaus, Tel. 02421-38021, oder donnerstags ab 17 Uhr im Versammlungsraum der Turnhalle Golzheim. Ebenfalls können sie Frau Kall-van Esch unter 0157-38310546 oder per E Mail an diemobile-merzenich@gmx.de kontaktieren.

### Wichtige Mitteilung für Golzheim:

Donnerstags findet der Treff in Golzheim 17:00-18:30 Uhr im Versammlungsraum der Turnhalle in Golzheim statt! Es wird einen Monatsplan geben, wo ich euch Angebote vorstelle, die ihr an diesem Nachmittag machen könnt. Ihr dürft aber auch Musik hören, Spiele spielen, lesen etc.. Der Versammlungsraum wird unser festes Domizil werden. Ich freue mich auf Euch.



### Wichtige Information:

**Am Donnerstag, den 07.02.2013 (Weiberfastnacht) findet keine mobile Jugendarbeit statt.**

**Am Donnerstag, den 14.02., 21.02. und 28.02.2013 findet die mobile Jugendarbeit in Golzheim erst um 17:30 Uhr statt.**

### Monatsplan Februar für Golzheim (mobile Jugendarbeit)

Donnerstag, den 07.02.2013

Heute ist kein Treff aufgrund von Weiberfastnacht!

Donnerstag, den 14.02.2013

Heute ist Spielnachmittag! Ihr könnt euch selber Gesellschaftsspiele/Kartenspiele von zu Hause mitbringen. Aber es werden auch verschiedene Spiele vor Ort sein!

Beginn: 17:30 Uhr im Versammlungsraum der Turnhalle in Golzheim!

Donnerstag, den 21.02.2013

Heute basteln wir zum Thema Frühling!

Beginn: 17:30 Uhr im Versammlungsraum der Turnhalle in Golzheim!

Donnerstag, den 28.02.2013

Heute ist Pizza-Tag! Wir machen heute Pizza und essen gemeinsam! Beginn: 17:30 Uhr

### Merzenich:

Im Ortsteil Merzenich werde ich ab 20:15 Uhr zu Fuß / mit dem Gemeindemobil unterwegs sein.

**Ich wünsche allen Kindern, Teenies und Jugendlichen mit ihren Familien eine schöne Karnevalszeit!**

### Ankündigung einer Samstagsfahrt im Rahmen der mobilen Jugendarbeit:

Am Samstag, 23.03., fahren wir ins Aqualand zum Schwimmen.

Abfahrtszeiten :

Golzheim/Turnhalle: 9:30 Uhr

Girbelsrath/Sportplatz: 9:45 Uhr

Merzenich Bürgerhaus: 10:00 Uhr

Rückkehr:

Merzenich Bürgerhaus: ca. 17:30 Uhr

Girbelsrath Sportplatz: ca. 17:45 Uhr

Golzheim/Turnhalle: ca. 18:00 Uhr

Kosten für Hin und Rückfahrt, Eintritt und Mittagessen betragen 7,00 Euro pro Person!

Sie können Ihr Kind ab sofort bei Frau Kall-van Esch zu den Treffpunktzeiten donnerstags anmelden. Außerdem besteht auch die Möglichkeit, dienstags und mittwochs von 18 bis 21 Uhr oder freitags von 11 bis 14 Uhr und von 18 bis 20 Uhr Ihr Kind im Bürgerhaus anzumelden. Tel. 02421-38021. Die Teilnehmeranzahl ist begrenzt da wir mit dem Gemeindemobil fahren! Ich freue mich auf einen schönen Tag mit Euch!

## SENIORENARBEIT MERZENICH

Der hauptamtliche Seniorenbeauftragte der Gemeinde Merzenich, Herr Michael Staab, bietet freitags von 10 bis 12 Uhr Sprechstunden in der Gemeindeverwaltung an. Die Sprechstunden finden freitags im Rathaus, Parterre im Fraktionsraum B statt. Herr Staab ist unter der Tel. 02421-38021 (montags von 18 bis 20 Uhr), ansonsten am Steinweg 21 unter Tel. 02421-9949572 zu erreichen. Es läuft auch rund um die Uhr ein Anrufbeantworter. Wenn Sie Ihren Namen und Ihre Telefonnummer hinterlassen, wird Herr Staab Sie umgehend zurückrufen. Es besteht auch die Möglichkeit der Kontaktaufnahme per E-Mail unter [seniorenbeauftragter-merzenich@gmx.de](mailto:seniorenbeauftragter-merzenich@gmx.de).

### Informationen der Freizeitgemeinschaft 55+

Die Angebote der Freizeitgemeinschaft 55+ richten sich an alle Bürger der Gemeinde Merzenich, die 55 Jahre oder älter sind. Die Freizeitgemeinschaft versteht sich als Initiative. Wer mitmacht geht keinerlei Verpflichtung ein, auch ist eine Mitgliedschaft nicht erforderlich. Geplante Aktionen und aktuelle Termine werden am Steinweg 21 ausgehangen.

## Ausflüge der Freizeitgemeinschaft 55+

Am **26. Februar** besichtigen wir die Firma Heimbach in Mariaweiler. Der Treffpunkt ist der Schützenplatz, Bahnstraße, am Sportplatz. Die Abfahrt ist um 9.30 Uhr. Die Besichtigung ist kostenlos. Im Anschluss an die Besichtigung suchen wir die Kantine auf. Bei der Besichtigung ist das Tragen von festem Schuhwerk erforderlich. **Anmeldetermin** für die Fahrt ist Mittwoch, der **13.02. von 12.30 bis 14.00 Uhr im Bürgerhaus Merzenich**, Lindenplatz. Beim Anmeldetermin können Sie eine weitere Person mit anmelden. **Dieser Ausflug wird mit Fahrgemeinschaften durchgeführt. Bitte teilen Sie daher bei der Anmeldung mit, ob Sie eine Mitfahrgelegenheit anbieten beziehungsweise eine benötigen!**

Am **19. März** besichtigen wir das Forschungszentrum Jülich. **Anmeldetermin** für die Fahrt ist Mittwoch, der **20.02. von 12.30 bis 14.00 Uhr im Bürgerhaus Merzenich**, Lindenplatz. Beim Anmeldetermin können Sie eine weitere Person mit anmelden. Die Kosten für diesen Ausflug betragen 5 €. Wir fahren mit öffentlichen Verkehrsmitteln. Die Hinfahrt findet vormittags statt. Die genauen Zeiten erfahren Sie beim Anmeldetermin.

Im **April** besichtigen wir die Müllverbrennungsanlage in Weisweiler. Im **Mai** zieht es uns wieder nach draußen. Geplant ist dann eine Führung über den Melatenfriedhof in Köln. Genauere Informationen zu den geplanten Ausflügen finden Sie in den kommenden Amtsblättern.

Das nächste Planungstreffen der Gruppe „**Tagestouren**“ findet am Donnerstag, den **14.02. um 16.00 Uhr am Steinweg 21** statt. Falls Sie Freude am gemeinsamen Planen und Organisieren haben, kommen Sie einfach an dem Termin vorbei. Menschen mit neuen Ideen sind herzlich willkommen.

### ERZÄHL-CAFE

Wir möchten alle Interessenten recht herzlich zum nächsten Erzähl-Cafe in gemütlicher Runde einladen. Das nächste Treffen findet am Dienstag, den 12.02. von 10 bis 12 Uhr im Steinweg 21 statt. Jeder ist herzlich willkommen.

### Wandergruppe: Wandertage Februar und März 2013

Februar	März
14.02.	14.03.
28.02.	29.03.

**Treffpunkt auf dem Parkplatz des Bürgerhauses jeweils um 11.00 Uhr. Wanderführer:** Hartmut Schnitzler, Tel. 931942.

### Spieletage am Steinweg

Jeden Mittwoch findet **von 14.30 bis 17.00 Uhr ein Spielesachmittag am Steinweg 21** statt. Wenn Sie Lust haben mit zu spielen, kommen Sie einfach vorbei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

### Skat am Steinweg

Am Donnerstag, den 07.02. fällt der Skattermin wegen Weiberfastnacht aus. Der **nächste Skattreff ist am Donnerstag, den 21.02. ab 15.00 Uhr** am Steinweg 21. Jede/r neue Interessent/in ist herzlich willkommen. Dieser Termin findet 14-tägig statt.

### SONSTIGES

#### Besuch einer Bundesligapartie

Wir planen den Besuch der Bundesligapartie VFL Borussia Mönchengladbach : FC Augsburg. Der Spieltermin ist noch nicht definitiv. Das Spiel findet entweder am Fr., den 19.4. um 20.30 Uhr, am Sam., den 20.4. um 15.30 oder 18.30 Uhr, oder am Son., den 21.4. um 15.30 oder 18.30 Uhr statt.

Geplant ist, mit dem Gemeindebus bis zum Bahnhof nach Rheydt und von dort mit dem kostenlosen Shuttlebus zum Stadion zu fahren. Die Kosten für dieses Event betragen 19,90 € (Sitzplatz). Wenn Sie mitfahren möchten, setzen Sie sich bitte mit Herrn Staab in Verbindung.

## Vorstellung der verschiedenen Gruppen der Freizeitgemeinschaft 55+

Heute und in den kommenden Amtsblättern werden die verschiedenen, gegründeten Gruppen der Freizeitgemeinschaft 55+ vorgestellt. Die Ideen zu den Gruppen stammen von engagierten Senioren aus dem Gemeindegebiet. Die Gruppen werden auch von selbigen geleitet, bzw. Aktionen/Touren werden von ihnen geplant und durchgeführt. Dem Engagement dieser Bürger ist ein reichhaltiges Freizeitangebot für Senioren zu verdanken. Ein wichtiges Ziel der Freizeitgemeinschaft 55+ wurde dadurch erreicht, nämlich der Alterseinsamkeit entgegenzuwirken!

Wir beginnen nach der Reihenfolge der Gründung der Gruppen mit der Vorstellung. Im Folgenden der Jahresbericht der Gruppe „Aktivitäten draußen“:

### Wanderungen und Radtouren der Freizeitgemeinschaft 55+ im Jahr 2012

„Eine stolze Wanderleistung von insgesamt 257 Kilometer an 30 Wandertagen hat die Wandergruppe der Freizeitgemeinschaft 55+ im Jahr 2012 erbracht. Das gilt allerdings für die/den einzelne/n Wanderinnen und Wanderer nur, wenn sie/er alle Wanderungen mitgemacht hat.

Die Wanderziele lagen im Rurtal aufwärts, einschließlich der Höhenzüge der Nordeifel. Außerdem gab es eine Wanderung am Ufer des Rursees über 12 km. Weitere Ziele lagen im Kalltal sowie um den Kall-Stausee, im Hohen Venn, Rund um Schevenhütte sowie im Laufenburger Wald mit Einkehr in der Laufenburg. Einige Wanderungen fanden in der näheren Umgebung von Merzenich statt.



Text und Foto: Hartmut Schnitzler

Jahreshöhepunkte dürften die durchgeführte Ahrwanderung, eine Wanderung um den Laacher See, eine Führung über und durch die Dächer des Kölner Doms sowie der Besuch der Weihnachtsmärkte in Köln gewesen sein.

Die Wanderführung übernahm in der Regel Hartmut Schnitzler, vertretungsweise führte Helene Koerffer die Wandergruppe.

Festzustellen bleibt, dass die Wandergruppe sich sehr gut entwickelt hat, auch wenn die Teilnehmerzahlen an den einzelnen Wandertagen schwankend sind.

Die Radfahrgruppe der Freizeitgemeinschaft ist im Jahre 2012 bei neun Fahrradtouren stolze 260 km geradelt. Das bedeutet einen Tourenschnitt von fast 29 km pro Tour und ist für eine Seniorengruppe eine beachtliche Leistung. Wenn nicht einige Regentage eine Radtour unmöglich gemacht hätten, wären sicherlich 300 km locker erreicht worden. Die Ziele lagen in Rundtouren am Rurufer auf- und abwärts, bis an die Sophienhöhe, im Dürener Stadtwald sowie in der weiteren Umgebung von Merzenich und Düren bis in den Bergheimer Raum. Radwanderführer war in der Regel Hartmut Schnitzler.

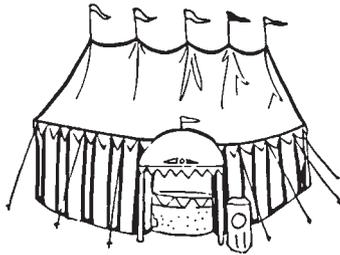
Auch diese Gruppe erfreut sich zunehmender Beliebtheit und auch hier sind die Teilnehmerzahlen zwar schwankend aber erfreulich hoch.“

Neugierig geworden? Falls auch Sie Interesse haben, unverbindlich an der Freizeitgemeinschaft 55+ mitzuwirken oder wenn Sie nähere Informationen benötigen, setzen Sie sich bitte mit dem Seniorenbeauftragten der Gemeinde Merzenich, Herrn Michael Staab (Tel. 02421- 9949572) in Verbindung. Alle Bürger der Gemeinde Merzenich ab dem 55. Lebensjahr sind herzlich willkommen.

## **Zirkuszelt in Merzenich**

**Suchen Sie eine originelle Räumlichkeit für ein besonderes Event?**

In der Zeit vom 10. bis 15. Juni 2013 plant die Katholische Grundschule Merzenich „Am Weinberg“ eine Projektwoche mit dem Zirkus Lollipop. In dieser Zeit wird ein echtes Zirkuszelt mit 400 Sitzplätzen auf der Schulwiese aufgebaut, welches nur vormittags und während der Vorstellungen am Freitag und Samstag von den Schülern genutzt wird. Es besteht hier für Sie die Möglichkeit, das Zelt als Untermieter zu nutzen und damit das Projekt finanziell zu unterstützen. Dies ist von Montag bis Donnerstag nachmittags und/oder abends möglich. Lesungen, Konzerte, Flohmärkte oder auch private Feiern könnten hier beispielsweise stattfinden.



## **Neuanschaffung eines Spielgerätes**

**für den Pausenhof der Grundschule Merzenich**

Die Kinder der Grundschule Merzenich können sich über ein neues Spielgerät auf dem Pausenhof freuen. An gleicher Stelle wurde ein überaltertes und marodes Holzspielgerät demontiert und durch ein neues, attraktives Spielgerät ersetzt. Dieses bietet Möglichkeiten zum spielen, klettern und rutschen. Ein besonderer Dank gilt der RWE Deutschland AG, dem Mitbürger, Herrn Nils Dursinsky, als Partner der RWE „aktiv vor Ort“, der für die finanzielle Unterstützung gesorgt hat.



## **Weltethos**

### **in der Gesamtschule Niederzier/Merzenich**

Im Rahmen des Tages der offenen Tür 2012 der Gesamtschule Niederzier/Merzenich wurde die Dauerausstellung „Weltreligionen, Weltfrieden, Weltethos“ und damit auch der neue Weltethos-Raum eröffnet. Die Ausstellung informiert auf dreizehn großformatigen Tafeln über die großen Religionen und die grundlegenden Weisungen für ein gelingendes Zusammenleben der Menschen.

Die Idee eines Weltethos wurde erstmals von dem bekannten Tübinger Theologen Hans Küng im Jahr 1990 publiziert. Er geht davon aus, dass friedliches Zusammenleben gelingen kann, wenn die Menschen sich auf grundlegende ethische Werte besinnen, die sich in allen großen Religionen finden, und danach leben. Dies sind die Weisungen:

- Achtet und liebet einander!

- Hab´ Ehrfurcht vor dem Leben!
- Handle gerecht und fair!
- Rede und handle wahrhaftig!

Ergänzt werden diese durch die Forderung der Einhaltung der Menschenrechte und die Goldene Regel, „Behandle andere Menschen so, wie auch du behandelt werden möchtest“ oder sprichwörtlich „Was du nicht willst, das man dir tu“, das füg´ auch keinem anderen zu!“.

Die Ausstellung steht allen Schülerinnen und Schülern offen, außerdem sollen Fortbildungen für Lehrerinnen und Lehrer dort stattfinden. Auch außerschulische Gruppen haben die Möglichkeit, sich zu informieren.



*Schüler der Gesamtschule Niederzier/Merzenich bei der Arbeit während des Weltethos-Projektes*

Weiterhin soll der Gedanke des Weltethos das Schulprogramm der Gesamtschule Niederzier/Merzenich entscheidend prägen, gemeinsam mit den Initiativen „Schule gegen Rassismus – Schule mit Courage“ und „Schule der Vielfalt“.

## **Nachruf**



Am 19. Dezember 2012 verstarb plötzlich und unerwartet im Alter von 74 Jahren unser Kamerad der Alters- und Ehrenabteilung

### **Franz-Josef Müller**

Hauptbrandmeister

Kamerad Franz-Josef Müller ist im Jahre 1954 in die Freiwillige Feuerwehr Merzenich eingetreten.

Von 1964 bis 1972 war er Löschgruppenführer der Löschgruppe Merzenich. Von 1972 bis 1977 hatte er das Amt des Gemeindebrandmeisters inne. Ab dem Jahre 1982 war er wieder Löschgruppenführer der Löschgruppe Merzenich und gleichzeitig stellvertretender Gemeindebrandmeister. Franz-Josef Müller hat seine Ehrenämter mit großer Umsicht zum Wohle der Bevölkerung wahrgenommen und in den vielen Jahren seiner Tätigkeit das Bild der Feuerwehr Merzenich stark geprägt.

Unsere tiefe Trauer und unser Mitgefühl gilt seiner Familie. Wir werden Franz-Josef Müller nicht vergessen und sein verdienstvolles Wirken in dankbarer Erinnerung behalten.

Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Merzenich

## Sprechtage

### der Deutschen Rentenversicherung in Merzenich

finden regelmäßig **am ersten Donnerstag** im Monat, von 14.00 bis 16.00 Uhr im Rathaus statt.

**Im Monat Februar ausnahmsweise am 14.02.2013.**

Terminvereinbarungen sind unter 02421/399-155 erwünscht. Bitte bringen Sie Ihre Versicherungsunterlagen und Ihren gültigen Personalausweis oder Reisepass mit.

Deutsche Rentenversicherung Rheinland, Goethestr. 4, 52349 Düren, Tel. 02421/482-01, Fax 02421/482-1961, Service-zentrum.dueren@drv-rheinland.de, www.deutsche-rentenversicherung-rheinland.de.

## Öffnungszeiten

### der Gemeindeverwaltung Merzenich

#### Allgemeine Sprech- und Öffnungszeiten des Rathauses:

Montag-Freitag von 08.00 Uhr bis 12.30 Uhr  
Montag von 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr  
Mittwoch von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr  
Donnerstag von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

**Dienstags nachmittags geschlossen.**

## Öffnungszeiten des Sozialamtes:

Montag-Freitag von 08.00 Uhr bis 12.30 Uhr

Donnerstag von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Die übrigen Nachmittage bleibt das Sozialamt für Publikumsverkehr geschlossen.

Anträge auf Grundsicherungs- und Sozialhilfeleistungen sowie Rentenansprüche werden nur in den Vormittagsstunden entgegengenommen. Rentenansprüche nur nach vorheriger Vereinbarung (Herr Kraus, Tel. 399-152).

**Schiedsstelle:** Bernd Pütz, Mittelstr. 8, 52399 Merzenich  
Kontakt/Terminabsprache: 0163/7191660

## Notruftafel

	Telefon-Nr.
<b>Notruf</b>	110
<b>Feuerwehr</b>	112
<b>Arztrufzentrale</b>	(01 80) 50 44 100
<b>Polizeiinspektion Düren</b>	(0 24 21) 9 49-0
August-Klotz-Str. 36, 52349 Düren	
<b>Gemeindeverwaltung Merzenich</b>	(0 24 21) 3 99-0
Valdersweg 1, 52399 Merzenich	
<b>Wasserleitungszweckverband</b>	(0 24 24) 94 02 22
der Neffeltalgemeinden	
Seelenpfad 1, 52391 Vettweiß	
(zuständig für die Ortsteile Golzheim und Girkelsrath)	
<b>Stadtwerke Düren GmbH</b>	(0 24 21) 126-111
Arnoldsweilerstr. 60, 52351 Düren	
(zuständig für die Ortsteile Merzenich und Morschenich)	
<b>RWE Energie AG</b>	(0 24 21) 47-000
Neue Jülicher Str. 60, 52353 Düren	
<b>Telefon-Seelsorge</b>	(0800) 1 11 01 11
Düren-Heinsberg-Jülich	
<b>Pflegeberatungsstelle</b>	(02421) 22-1203
-trägerunabhängig, kostenlos, neutral	Fax: 22-2596

## Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt  
erscheint am 1. März 2013.

Mitteilungen sind  
bis **Donnerstag, den 21. Februar 2013, 10.00 Uhr,**  
per Email an  
buergermeister@gemeinde-merzenich.de  
einzureichen.

## Ende amtlicher Teil

### SCHUPP & PARTNER RECHTSANWÄLTE & FACHANWÄLTE



**CHRISTOPH SCHUPP**

RECHTSANWALT

☞ ZUGLEICH FACHANWALT

FÜR MIET- UND WOHNUNGSEIGENTUMSRECHT



**BJÖRN-M. FOLGMANN**

RECHTSANWALT

☞ ZUGLEICH FACHANWALT

FÜR ARBEITSRECHT



**DANIEL DOSE**

RECHTSANWALT

☞ ZUGLEICH FACHANWALT

FÜR BAU- UND ARCHITEKTENRECHT



**IRIS GROSS-HEITFELD**

STEUERBERATERIN

HERRENGARTEN 11

52379 LANGERWEHE

KOOPERATIONSPARTNER

### IHRE KANZLEI FÜR RECHT & STEUERN

SCHUPP & PARTNER RECHTSANWÄLTE PARTNERSCHAFTSGESELLSCHAFT  
PARTNERSCHAFTSREGISTER AG ESSEN PR 1894

AN DER WINDMÜHLE 80 · 52399 MERZENICH · TELEFON 02421/30830 · TELEFAX 02421/30 83 20

**WWW.SCHUPP-UND-PARTNER.DE**

# Mitteilungen aus den Pfarrgemeinden

## Mitteilungen aus den katholischen Kirchengemeinden

im Kirchengemeindeverband Merzenich/Niederzier

### Allgemeine Mitteilungen

#### Anschrift & Telefonnummern des Pfarrers bzw. des Pfarrbüros

Heinz Dieter Hamachers, Pfarrer, Lindenstraße 1, 52399 Merzenich  
Postfach 1109, 52397 Merzenich, Telefon (02421) 33770,  
Mobil (0177) 2114764 (Pfarrer), Fax (02421) 49 16 62, e-Mail:  
KGV-Merzenich@t-online.de oder h-hamachers@t-online.de

#### Öffnungszeiten des Pfarrbüros bzw. Sprechzeiten

##### **Merzenich/Pfarrhaus Lindenstraße 1**

montags bis freitags 10.00 bis 12.00 Uhr

montags bis donnerstags 14.00 bis 16.00 Uhr

##### **Golzheim/Pfarrhaus Pastoratstraße 20**

dienstags und donnerstags 16.15 bis 17.00 Uhr

##### **Girbelsrath/Pfarrhaus Hauptstraße 33**

mittwochs 16.15 bis 17.00 Uhr

##### **Morschenich/ Pfarrheim Ellener Straße 1**

montags 16.15 bis 17.00 Uhr

**Ihr Ansprechpartner im Pfarrbüro ist Herr Heiko Michalski.**

#### Allgemeine Gottesdienstordnung

samstags: Merzenich 17.00 Uhr

Golzheim 18.00 Uhr

Morschenich 19.00 Uhr

sonntags:

Merzenich 10.00 Uhr

Girbelsrath 11.00 Uhr

dienstags:

Golzheim 18.30 Uhr

mittwochs:

Merzenich 19.00 Uhr

donnerstags:

Merzenich 17.30 Uhr (Seniorenhaus Marienhof)

freitags:

Merzenich 19.00 Uhr

(alle Gottesdienstzeiten können sich kurzfristig ändern – beachten Sie die Pfarrbriefe und Schaukästen)

**Beichtgelegenheit** samstags: 16.00-16.30 Uhr in Merzenich

**Rosenkranzgebete** dienstags: 18.00 Uhr in Golzheim  
18.30 Uhr in Merzenich

sonntags: 10.30 Uhr in Girbelsrath (im Wechsel mit  
der Möglichkeit zur stillen Anbetung vor dem Allerheiligsten)

#### **Frauen und Seniorenmessen**

jeden 2. Dienstag eines Monats um 9.30 Uhr im Pfarrjugendheim in  
Merzenich

jeden 2. Mittwoch eines Monats um 15.00 Uhr in Morschenich

**anschließend immer gemütliches Beisammensein**

#### **Schulgottesdienste der Kath. Grundschule Merzenich**

Die Schulgottesdienste finden **jeweils donnerstags um 8.00 Uhr**  
nach Vereinbarung statt.

#### **Pfarrbücherei im Pfarrjugendheim in Merzenich/Schulstraße 4a**

Die Pfarrgemeinde St. Laurentius Merzenich führt in den Räumen  
des Pfarrjugendheimes (Schulstraße 4a) eine Pfarrbücherei. Leiter ist  
Herr Josef Heidemann. Er führt Sie gerne in die Literatur unserer  
Bücherei ein. Die Möglichkeit zum Entleihen der Bücher steht **jedem**  
Merzenicher Bürger offen.

**Öffnungszeiten der Pfarrbücherei sind samstags von 17.00 bis  
18.00 Uhr und sonntags von 10.00 bis 12.00 Uhr.**

## Bestattungen

### Conrads-Schmitz



Grüner Weg 27  
52382 Oberzier

Tel.: 02428 / 901255  
Fax: 02428 / 902212  
conradsschmitz@gmx.de  
www.conrads-schmitz.de

### Beratung - Betreuung - Vorsorge

Wir sind Partner der:



Deutschen Bestattungsvorsorge  
Treuhand Aktiengesellschaft

#### Pfarr- und Jugendheime

Die Kirchengemeinden in Merzenich, Golzheim und Morschenich  
führen ein Pfarr- und Jugendheim. Über Nutzungsmöglichkeiten  
und Angebote informieren Sie sich bitte im Pfarrbüro. Die Häuser  
können auch für private Feste (Hochzeiten, Taufkaffees, Jubiläen,  
Geburtstage, etc.) angemietet werden. **Wegen Sanierungsarbeiten  
in der Pfarrkirche kann das Pfarrjugendheim in Merzenich  
momentan nicht vermietet werden!**

#### Kirchenchor Merzenich und Gospelchor „Inspiration“ Merzenich

Im Kirchenchor und Gospelchor sind neue Mitglieder, Sänger und  
Sängerinnen jederzeit herzlich willkommen. Chorproben des  
Kirchenchores sind dienstags von 20.00 bis 21.30 Uhr im Pfarr-  
jugendheim Merzenich (Schulstr. 4a). Die Chorproben des Gospel-  
chores „Inspiration“ sind mittwochs von 20.00 bis 21.30 Uhr eben-  
falls im Pfarrjugendheim. Ansprechpartner ist Chorleiter Herr Stefan  
Wiesen (02421/959776).

#### Aktuelle Mitteilungen

#### Familien- und Kindermesse mit Vorstellung der Kommunion- kinder in Merzenich und Golzheim

Am **Samstag, 2. Februar, in Golzheim** bzw. am **Sonntag, 3. Februar,  
um 10.00 Uhr in Merzenich** feiern wir die Gottesdienste als  
Familien- & Kindermessen.

Dazu sind alle Kinder, besonders unsere Kommunionkinder, herzlich  
eingeladen.

#### Kinder-Kirche in Merzenich und Girbelsrath

Die nächste Kinder-Kirche in Girbelsrath halten wir am **Sonntag,  
3. Februar, um 10.45 Uhr** im Pfarrhaus in Girbelsrath.

Bereits jetzt möchten wir auch auf die nächsten Termine hinweisen:  
Sonntag, 21.04. und Sonntag, 09.06..

#### Karnevalistischer Seniorennachmittag in Morschenich

Am **Mittwoch, 6. Februar**, findet in Morschenich ein karnevalisti-  
scher Seniorennachmittag statt. Es erwartet Sie **ab 15.00 Uhr** ein  
buntes, karnevalistisches Programm bei Kaffee und Kuchen im Pfarr-  
jugendheim.

Hierzu sind alle Senioren aus unserem Ort herzlich eingeladen.

**Vinzenz Kick** Beerdigungsinstitut seit 1890

**Kerpener Straße 4**  
50170 Kerpen-Sindorf  
**Telefon (0 22 73) 91 46 20**  
Maarstraße 19-21 · 50189 Elsdorf  
**Telefon (0 22 74) 70 06 13**  
Bergstraße 4 · 52399 Merzenich  
**Telefon (0 24 21) 40 63 501**

**Stammhaus**  
Bahnstraße 16-18  
50170 Kerpen-Buir  
**Telefon**  
**(0 22 75) 64 13**  
Telefax (0 22 75) 91 99 611

- Bestattungen aller Art
- Eigene Verabschiedungsräume
- Erledigung aller Formalitäten
- Überführung im In- und Ausland mit firmeneigenen Überführungsfahrzeugen
- Eigene Herstellung von Trauerdrucksachen
- Aufbahrungsdekorationen auf allen Friedhöfen
- Versicherungsfreie Bestattungsvorsorge

**Im Trauerfall sind wir Tag + Nacht erreichbar**

"Ich würde gerne vorsorgen um sicher zu sein."

"Ich würde gerne mit dem Wind auf Reise gehen."

"Ich würde gerne mit jemand reden der mich versteht."

"Ich möchte das Wie und Wo selbst wählen."

"Ich würde gerne Zuhause Abschied nehmen."

"Ich würde gerne von den Wogen der See getragen werden."

"Ich würde gerne die Musik wählen die mir am Herzen liegt."

Bestattungshaus Pietät Lüssem  
Roonstr. 21 - 52351 Düren  
Tel.: 02421/ 34660  
www.trauerfallhilfe.de

**B**  
**P**  
**L**

## Bestattungshaus "Pietät" Lüssem

### Kindertreff Girkelsrath

Die Kinder der Pfarrgemeinde St. Amandus Girkelsrath, sind ganz herzlich eingeladen zum Kindertreff mit Frau Nehls und Frau Mielke ins Pfarrhaus, Hauptstraße 33 nach Girkelsrath.

Voraussichtlich nächste Termine bis zur Sommerpause sind **Freitag, 08.02.2013, 01.03.2013, 03.05.2013, 07.06.2013 und 05.07.2013**. Die Treffen finden immer jeweils freitags von 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr statt.

### Mundartmesse in Girkelsrath und Merzenich

Am **Samstag, 9. Februar, in Girkelsrath** und **Sonntag, 10. Februar, in Merzenich** feiern wir die Gottesdienste als „Mundartmesse“.

### Frauenmesse Merzenich

Die nächste Frauenmesse mit anschließendem Frühstück in Merzenich halten wir am Veilchendienstag, d. 12. Februar 2013 um 9.30 Uhr im Pfarrjugendheim, Schulstraße 4a.

### Gottesdienste zum Beginn der Fastenzeit (Aschenmittwoch) mit Spendung des Aschenkreuzes

**Mittwoch, 13. Februar 2013:** Merzenich: 19.00 Uhr  
Golzheim: 19.00 Uhr  
Morschenich: 18.30 Uhr  
Girkelsrath: 19.00 Uhr

**Donnerstag, 14. Februar 2013:**

### Kinderbibelstunde in Merzenich

Die nächste Kinderbibelstunde mit Frau Effertz findet am **Samstag, 23. Februar, von 10.00 bis 11.30 Uhr** im Pfarrjugendheim in Merzenich statt.

### Weltgebetstag der Frauen

Der Weltgebetstag der Frauen findet in diesem Jahr **am Freitag, dem 1. März, in Golzheim** statt. Frauen aller Konfessionen unserer Gemeinden sind zum gemeinsamen Gebet eingeladen. **Beginn ist um 15.00 Uhr** mit einem Wortgottesdienst in der **Pfarrkirche St. Gregorius zu Golzheim**.

Nach der Andacht laden wir Sie zu Kaffee und Kuchen ins Pfarrjugendheim Golzheim, Pastoratstraße 20 ein. Wir freuen uns über Ihren Besuch.

**Mitteilungen aus der Evangelischen Gemeinde**

BezirkpfarrerIn Heucher,  
Merzenich/Niederzier,  
Gemeindehaus,  
Severin-Böhr-Straße,  
Telefon 02421/37713

Evangelische  
GEMEINDE ZU DÜREN

Küsterin Frau Eismar Di-Fr 8.30-11.30 Uhr

### **Veranstaltungen im Gemeindehaus, Severin-Böhr-Str.**

**Bibelgesprächskreis:** Grundlage ist jeweils der Predigttext für den nächsten Gottesdienst. – Kontakt: Pfarrerin Heucher

**Besuchsdienstkreis:** Freitag, 1.3., 9.30 Uhr

**Männergruppe:** mittwochs 9.00-11.00 Uhr

**Senioren-Frauengruppe:** mittwochs 9.00-11.00 Uhr

### **Frühstückstreff für Eltern mit Kindern im 1. Lebensjahr:**

dienstags von 9.00 bis 10.30 Uhr  
Kontakt Yvonne Katzenberger, Tel. 02421/961201

### **Allgemeiner Hinweis:**

Detaillierte Angaben aus **allen** Bezirken der Evangelischen Gemeinde zu Düren enthält der **Gemeindebrief**, der allen Mitgliedern der evangelischen Gemeinde kostenlos zugestellt wird.

Sollten Sie versehentlich kein Exemplar erhalten, wenden Sie sich bitte an das Haus der Ev. Gemeinde zu Düren, Tel. 02421/188-0.

**Pfarrer vom Dienst: Telefon 02421/188-100**

**Telefon-Seelsorge: 0800/1110111 u. 0800/1110222**

**ANWALTSKANZLEI  
DASSLER**

**Rechtsanwälte – Fachanwälte**

**Sabine Dassler**  
Fachanwältin für  
Arbeitsrecht  
weitere Schwerpunkte:  
Familienrecht  
Verbraucherinsolvenzen

**Holger Dassler**  
Fachanwalt für  
Strafrecht &  
Verkehrsrecht  
weiterer Schwerpunkt:  
Mietrecht

Anwaltskanzlei Dassler  
Kölnstr. 39 · 52349 Düren  
Tel: 02421/16339  
www.anwaltskanzlei-dassler.de

in Bürogemeinschaft mit:

**TRIMBORN V. LANDENBERG**  
KANZLEI FÜR ERBRECHT & VERMÖGENSNACHFOLGE

Fachanwalt für Erbrecht & Vorsorgeanwalt  
Tel. 0 24 21 / 49 110 80 · www.ra-trimborn.de



# Vereinsmitteilungen

## Vorläufiger Veranstaltungskalender 2013

Samstag, 02. Februar 2013

**KG „Mir hahle Poolh“ Golzheim** - 14.30 Uhr, Große Kindersitzung in der Schützenhalle Golzheim; Einlass: 13.30 Uhr

Sonntag, 03. Februar 2013

**Tennis-Abteilung Sport-Club 1919 Merzenich** - 10.30 Uhr Mitgliederversammlung mit Neuwahlen des Abteilungsvorstandes in der Gaststätte „Am alten Kloster“ in Merzenich, Bergstr. 22

**Karnevals-gesellschaft „Jonge vom Berg“ Merzenich**

- ab 14.45 Uhr, Kindersitzung in der Weinberg-Halle, Schulstraße

Mittwoch, 06. Februar 2013

Frühstückstreff 3 B **von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749**

Donnerstag, 07. Februar 2013

**KG „Mir hahle Poolh“ Golzheim** - 20 Uhr, Masken- und Möhneball mit Prämierung in der Schützenhalle Golzheim, Einlass: 19 Uhr

Samstag, 09. Februar 2013

**KG „Mir hahle Poolh“ Golzheim** - 20.00 Uhr, Große Karnevals-party in der Schützenhalle Golzheim, Einlass: 19.30 Uhr

Sonntag, den 10. Februar 2013

**KG „Jonge vom Berg“ Merzenich**

Heilige Messe für die Lebenden und Verstorbenen der KG „Jonge vom Berg“ in der St. Laurentius Kirche um 10.00 Uhr

Sonntag, den 10. Februar 2013

**KG „Jonge vom Berg“ Merzenich** - „Karnevalistischer Frühschoppen mit großer Tombola“, Vereinslokal Jägerhof, Lindenstr. 41, 11.11 Uhr

Sonntag, 10. Februar 2013

**Karnevals- und Bühnenfreunde Girelsrath 1925 e. V.** - 10 Uhr, Karnevals-umzug in Girelsrath, anschl. Ausklang in der Maar-Halle

Montag, 11. Februar 2013

**KG „Mir hahle Poolh“ Golzheim** - 11.00 Uhr, Rosenmontagszug, 10.45 Uhr Treffen der Zugteilnehmer am Feuerwehrgerätehaus Golzheim, anschl. Karnevalskehr aus in der Schützenhalle Golzheim mit großer Tombola

Montag, den 11. Februar 2013

**KG „Mir hahle Poolh“ Golzheim**

11.00 Uhr, Rosenmontagszug, 10.45 Uhr Treff der Zugteilnehmer am Feuerwehrgerätehaus Golzheim, anschl. Karnevalskehr aus in der Schützenhalle Golzheim mit großer Tombola

**KG „Jonge vom Berg“ Merzenich**

„Rosenmontagsumzug“ um 13.30 Uhr mit anschließender Rosenmontagsparty im Festzelt auf dem Schützenplatz an der Bahnstraße

Mittwoch, den 13. Februar 2013

18.30 Uhr Fischessen, Feuerwehrgerätehaus in Morschenich

Freitag, 15. Februar 2013

**Karnevals- und Bühnenfreunde Girelsrath 1925 e. V.**

19.00 Uhr, Fischessen in der Gaststätte Schinchen/Küpper

**SC Merzenich 1919 e. V.**

20.00 Uhr, Jahreshauptversammlung in der Gaststätte „Zum alten Kloster“

Mittwoch, 13. März 2013

Frühstückstreff 3 B **von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749**

Montag, 01. April 2013

**St. Lambertus Schützenbruderschaft Morschenich e. V.**

Osterschießen im Schützenheim

Samstag, 06. April 2013

9.30 Uhr, Frühlingkonzert mit Frühstück in der Maar-Halle Girelsrath

Mittwoch, 10. April 2013

Frühstückstreff 3 B **von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749**

Donnerstag, 18. April 2013

19.00 Uhr, kostenloser Vortrag „Rechtsfragen rund um die Immobilie“ im Jugendheim Morschenich

Sonntag, 28. April 2013

**St. Lambertus Schützenbruderschaft Morschenich e. V.**

Prinzen- und Königsschießen auf dem Schützenplatz

Dienstag, 30. April 2013

**St. Lambertus Schützenbruderschaft Morschenich e. V.**

Aufstellen des Maibaumes auf dem Schützenplatz, Feier unter dem Maibaum

Samstag, 04. Mai 2013

**St. Lambertus Schützenbruderschaft Morschenich e. V.**

Wallfahrt zum Muttergotteshäuschen in Düren

Sonntag, 05. Mai 2013

**Marianische Schützenbruderschaft Golzheim**

Familientag und Vogelschuss – Ermittlung der neuen Majestäten – auf dem Schützenplatz Golzheim

Mittwoch, 08. Mai 2013

Frühstückstreff 3 B **von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749**

Samstag, 18. Mai bis Montag, 20. Mai 2013

**Marianische Schützenbruderschaft Golzheim**

Schützenfest in der Schützenhalle Golzheim

*Es geht weiter!*

**Gaststätte Merzenicher Hof**

Steinweg 1 · 52399 Merzenich

Lernen Sie uns kennen am 2. Februar 2013 ab 17.00 Uhr.

Es freut sich auf Ihren Besuch Familie Kreuser und Ihr Team!



Belieferung und Service durch:

**BIERGROSSHANDLUNG**

**FRANZ J. GAREIS e.K.**

Birkendorfer Str. 40-42 · 52353 Düren-Höven · Telefon: 0 24 21 - 2 06 49-0 · E-Mail: info@getroenke-gareis.de



**dolfen & roese**  
 heizung und bäder  
*Kompetent und leistungsstark*  
 niederzier-oberstraße 4  
**02428-508752**  
 www.dolfen-roese.de

Donnerstag, 30 Mai (Fronleichnam)

**Schützenbruderschaft Merzenich**

Vogel- und Pokalschießen der Ortsvereine am Pfarrjugendheim sowie Ermitteln des/der Bürgerkönig/in

Samstag, 08. Juni bis Montag 10.06.2013

**St. Lambertus-Schützenbruderschaft**

Schützenfest

Mittwoch, 12. Juni 2013

Frühstückstreff 3 B von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749

Freitag 28. Juni bis Montag, 01.07.2013

**Schützenbruderschaft Merzenich**

Schützenfest in Merzenich auf dem Festplatz an der Bahnstraße

Sonntag, den 07. Juli 2013

Garagentrödel in Morschenich von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Mittwoch, 10. Juli 2013

Frühstückstreff 3 B von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749

Samstag, 20. Juli 2013

**Kath. Kirchengemeinde St. Lambertus Morschenich**

Grillfest auf dem Vorplatz des Pfarrjugendheimes

Sonntag, 01. September 2013

**Kath. Kirchengemeinde St. Laurentius**

Pfarrfest Rund um die Kirche

Mittwoch, 11. September 2013

Frühstückstreff 3 B von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749

Mittwoch, 18., bis Freitag, 20. September 2013

**Marianische Schützenbruderschaft Golzheim** - 18.30 Uhr bis 21.00 Uhr, Bürgerpokalschießen in der Schützenhalle Golzheim

Donnerstag, 03. Oktober 2013

**Marianische Schützenbruderschaft Golzheim**

ab 10.00 Uhr, Siegerehrung des Bürgerpokalschießens mit Frühstück in der Schützenhalle Golzheim

Mittwoch, 09. Oktober 2013

Frühstückstreff 3 B von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749

Sonntag, 13. Oktober 2013

**St. Lambertus Schützenbruderschaft Morschenich e. V.**  
 Pokalschießen

Samstag, 26. Oktober 2013

**1 FC Fanclub Merzenich 1967** - 46. gemütlicher Bierabend

Freitag, den 08. November 2013

18:00 Uhr, Martinsumzug in Morschenich

Mittwoch, 13. November 2013

Frühstückstreff 3 B von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749

Samstag, den 16. November 2013

18:45 Uhr, Gefallenenehrung in Morschenich

Sonntag, den 17. November 2013 (Volkstrauertag)

Weckmannschießen für Jedermann im Schützenheim im Keller der Gesamtschule

Samstag/Sonntag, 23./24. November 2013

**Kath. Kirchengemeinde St. Laurentius**

Advents- und Weihnachtsbasar mit Cafeteria und Buchausstellung im Pfarrjugendheim

Mittwoch, 04. Dezember 2013

**Kath. Kirchengemeinde St. Laurentius**

adventlicher Seniorennachmittag im Pfarrjugendheim

Freitag, den 06. Dezember 2013

Adventskaffee Senioren im Jugendheim in Morschenich

Sonntag, 08. Dezember 2013

**St. Lambertus Schützenbruderschaft Morschenich e. V.**

Weihnachtsschießen im Schützenheim

Mittwoch, 11. Dezember 2013

Frühstückstreff 3 B von 9 bis 11.00 Uhr – Anmeldung bei Renate Schwarz, Tel. 394016, oder Brigitte Clemens, Tel. 35749

**Vorläufiger Veranstaltungskalender 2014**

Mittwoch, 20. Februar 2014

**Kath. Kirchengemeinde St. Laurentius**

karnevalistischer Seniorennachmittag im Pfarrjugendheim

Sollte dieser vorläufige Veranstaltungskalender durch weitere Vereinsveranstaltungen zu komplettieren sein, wird um Mitteilung an die Gemeindeverwaltung Merzenich unter Tel. 02421/399-142 gebeten.

**SC Merzenich 1919**

**Einladung zur Jahreshauptversammlung**

An alle Mitglieder des SC 1919 Merzenich e. V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung am Freitag, den 15.02.2013, im Lokal „Am alten Kloster“, Beginn: 20.00 Uhr.

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Genehmigung der Niederschrift der JHV vom 09.03.2012
3. Jahresberichte des Vorstands, der Abteilungen und Mannschaften
4. Kassenbericht für das Geschäftsjahr 2012
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Vorstands
7. Neuwahlen des gesamten Vorstands
8. Wahl von 2 Kassenprüfern
9. Beitragsordnung
10. Verschiedenes (u. a. Anträge)

Anträge an die Mitgliederversammlung sind schriftlich bis zum 08.02.2013 zu richten an den Vorstand z. Hd. Josef Jonas, Steinweg 51, 52399 Merzenich.

Der Vorstand

i. A. Josef Jonas, 1. Vorsitzender

**Neuer Termin für „Kastes Fußballschule“ beim SC Merzenich**

In der letzten Ausgabe haben wir vom gelungenen Fußball-Camp von „Kastes Fußballschule“ auf der Sportanlage des SC Merzenich berichtet, welches auch im Jahr 2013 wieder stattfinden soll.

Hierbei hat sich leider ein Fehler beim Termin eingeschlichen: neuer Termin für das 3-tägige Fußball-Camp ist nun in der ersten Hälfte der Sommerferien, **vom 05.08. bis zum 07.08.2013.**

Weitere Infos folgen in den nächsten Ausgaben des Mitteilungsblatts, oder bei Interesse einfach die Trainer des SC Merzenich ansprechen.

**Ihr kompetenter Partner für EDV & Netzwerklösungen**

- Client/Server-Systeme
- Internet/Intranet
- WLAN-Systeme
- Hardware-/Softwarevertrieb
- Lokale Netzwerke
- Messaging- & Fax-Lösungen
- Telekommunikation
- Kundenspez. Einrichtungen
- Gebäudeverkabelung
- Wartung-/Reparatur vor Ort

Es gibt viele Netzwerk-Systeme ...  
 wir kennen nur eins: Für jeden Kunden das Passende.

**Dipl. Ing. Thadeus Garbowski**  
 Selhausener Straße 16c · 52382 Niederzier  
 T 0 24 28 / 9 04 96 16 · F 0 24 28 / 90 36 17  
 M 01 63 / 2 89 92 57  
 www.g-it-konzepte.de  
 service@g-it-konzepte.de

*Thadeus*  
  
 PC Netzwerk Technology

Fliesen legen  
und mehr ...

# H.B. Uerlings

Über 30 Jahre  
Berufserfahrung

## Fliesenfachbetrieb

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.

**Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.**

Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.

Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

### Leistungsumfang:

- Fliesenarbeiten aller Art
- Natursteinarbeiten
- Reparaturservice
- Versiegelungsarbeiten
- Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Mauer-, Putz- und Estricharbeiten
- Elektro- und Installationsarbeiten
- Handwerkervermittlungs-Service
- Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen
- Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten
- Endreinigung

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

Fenster  
und Türen  
aus Aluminium  
und Kunststoff

Fassaden und  
Wintergärten

Maßangefertigter  
Insektenschutz

Markisen- und  
Innenjalousien

Rauch- und  
Brandschutz-  
abschlüsse



Meisterbetrieb

# Metallbau Imdahl

Inh. Hubert Bille

Zum Tempelbroich 7 · 52391 Vettweiß-Luxheim

Telefon (0 24 24) 90 10 63 · Telefax (0 24 24) 90 10 64

E-Mail: [info@metallbau-imdahl.de](mailto:info@metallbau-imdahl.de) · Web: [www.metallbau-imdahl.de](http://www.metallbau-imdahl.de)

Wir sind  
für SIE da

durchgehend geöffnet!



Laurentius  
apotheke

Inhaber:

Andreas Flöter

Dürener Straße 4  
52399 Merzenich

Telefon 0 24 21/39 28 88

Telefax 0 24 21/39 28 99

www.laurentius-apotheke.com



Mitglied im Bund Deutscher Karneval e. V. · Mitglied im Regionalverband Düren e. V.

### Rückblick Tanzturnier der KG Jonge vom Berg

Am Samstag den 12. Januar richtete die KG Jonge vom Berg in der Weinberghalle ihr 26. Jugend-/Junioren- und 11. Aktiven-Tanzturnier zur Regionalverbandsmeisterschaft Düren am 24. Februar in Birkesdorf aus. Bei diesem Turnier gingen mehr als 300 Aktive aus 15 Karnevalsgesellschaften an den Start. Als Turniersprecherin fungierten Carmen Moll und Susanne Spölgel, an der Technik Karin Küntzler und Christel Böttcher, die musikalische Leitung übernahm Volker Guder an seinem Keyboard. Tanja Hilgers, Iris Büchel, Daniela Firl und Jessica Haas waren für das Rechenzentrum zuständig.



Folgende Ergebnisse wurden erzielt:

#### Jugend-Tanzgarden

1. KG Lengeschdörpe Klompe 398 Pkt.
2. KG Fidelio Niederzier 381 Pkt.
3. KG Katzeköpp Katzem 375 Pkt.

Qualifikation KG Fidelio Niederzier 381 Pkt.

#### Jugend-Tanzmariechen

1. Maren Jörres KG Frohsinn Oberzier 426 Pkt.
  2. Lea Hamboch KG Löstige Ost-Dürener 424 Pkt.
  3. Platz Laura Servos KG Fidelio Niederzier 424 Pkt.
- Qualifikation Maren Jörres KG Frohsinn Oberzier 426 Pkt.

#### Jugend-Schautänze

1. 1. KG Lengeschdörpe Klompe „Das gesunde Frühstück“ 396 Pkt.

#### Junioren-Tanzpaare

1. Kyana Karl / Julien Karl KG Südinsulaner Düren 422 Pkt.
2. Simone Küpper / Timo Lang KG Löstige vom Bierkeller Gey 401 Pkt.

Qualifikation Simone Küpper / Timo Lang KG Löstige vom Bierkeller Gey 401 Pkt.

#### Junioren-Tanzgarden

1. KG Lengeschdörpe Klompe 402 Pkt.
  2. KG Holzpoetze Jonge Düren 399 Pkt.
  3. KG Löstige vom Bierkeller Gey 389 Pkt.
- Qualifikation KG Lengeschdörpe Klompe 402 Pkt.

#### Junioren-Tanzmariechen

1. Kyana Karl KG Südinsulaner Düren 415 Pkt.
  2. Luisa Ruhwiedel KG Fidelio Niederzier 412 Pkt.
  3. Katja Breuer KG Holzpoetze Jonge Düren 410 Pkt.
- Qualifikation Kyana Karl KG Südinsulaner Düren 415 Pkt.

#### Junioren-Schautänze

1. KG Fidelio Niederzier „Bring Farbe in Dein Leben“ 414 Pkt.
  2. KG Lengeschdörpe Klompe „Die vier Elemente“ 402 Pkt.
- Qualifikation KG Lengeschdörpe Klompe „Die 4 Elemente“ 402 Pkt.

#### Aktive-Tanzgarden

1. KG Schwerfe bliev Schwerfe 450 Pkt.
  2. KG Lengeschdörpe Klompe 411 Pkt.
  3. KG Bedrövede Jecke Arnoldsweiler 402 Pkt.
- Qualifikation KG Lengeschdörpe Klompe 411 Pkt.

#### Aktive-Tanzmariechen

1. Vivian Buckesfeld KG Schwerfe bliev Schwerfe 465 Pkt.
  2. Jenny Düsseldorf KG De Heed-Haase Brandenburg 450 Pkt.
  3. Larissa Ziolkowski KG Lengeschdörpe Klompe 447 Pkt.
- Qualifikation Sandra Fuchs KG Schwerfe bliev Schwerfe 445 Pkt.

## GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m<sup>3</sup>

Anlieferung von Sand, Splitt,  
Kies, Recycling-Material  
im Container

Eisen- und Metall-  
großhandel (Annahme  
von Altmetall/Schrott)



Flach-Container-Dienst  
Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg

Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96



- Tapeten
- Bodenbeläge
- Laminat/Parkett

• Farben & Lacke



- Dekostoffe
- Wandtattoos
- Fachberatung

# Heidbüchel

Farben Tapeten Bodenbeläge

Kölner Landstraße 6 - 10 · 52351 Düren

*Wir nehmen uns Zeit für Sie*

Tel.: 0 24 21 / 7 15 80

Fax: 0 24 21 / 7 14 54

### Aktive-Schautänze

1. KG Lengeschdörpe Klompe „Frauen, wir bewegen was“ 430 Pkt. Die höchste Tageswertung von 56 Tänzen ertanzte sich das Aktiven-Tanzmariechen Vivian Buckesfeld von der KG Schwerfe blieb Schwerfe mit 465 Pkt.

Die KG Jonge vom Berg e. V. 1975 Merzenich bedankt sich recht herzlich bei allen, die uns freundlicherweise durch Ihre großzügigen Pokalspenden unterstützt haben. Die Pokale wurden von dem Kinderprinzenpaar Edward I. und Lisa Maria I. sowie unsere Prinzessin Elisabeth I. überreicht. Die KG Jonge vom Berg e.V. 1975 Merzenich bedankt sich recht herzlich bei allen, die uns an diesem Tag tatkräftig geholfen haben. Ein Dank auch an den Jugendleiter Oliver Beyel, der dieses hervorragende Qualifikationsturnier mit seinen Vorstandskolleginnen organisiert hat.

### Merzenicher Prinzessin ist bis Aschermittwoch mobil



Am Samstag den 12. Januar 2013 wurde an der Weinberghalle der Sessionswagen an die Merzenicher Prinzessin Elisabeth I. überreicht. Josef Tappert, Inhaber der Firma Ressel & Tappert GBR Automobile stellte zum 15. Mal den Wagen zur Verfügung. Das Motto von der Prinzessin lautet:

**„Kochen und Bier zapfen ist schön und fein,  
aber noch schöner ist es einmal Prinzessin zu sein.“**

Mit ihren Adjutanten Annemie Beringer und Günter Beringer nahm die Regentin, die im richtigen Leben Elisabeth Passlack heißt, im Beisein von Elferratsmitgliedern, dem Kinderprinzenpaar Edward I. (Schönberger) und Lisa Maria I. (Paulitschke) mit ihren Adjutantinnen sowie dem Jugendtanzmariechen Lena Berger und dem Junorentanzmariechen Larissa Steiner das Fahrzeug entgegen. Bei dem Wagen handelt es sich um einen silberfarbenen VW Bus Caravelle Carat (DN-FC-717). Mit diesem Wagen wird die Prinzessin zu ihren gut 50 Auftritten in der närrischen Zeit gefahren. Fahrer des Wagens ist Hermann-Josef Schrickel.

**Garagen · Tore · Antriebe**  
Lieferung · Montage · Wartung



**ATA Hochhaus**

Am Wehebach 39  
52459 Inden/Altdorf

**Telefon (0 24 65) 10 30**  
**Telefax (0 24 65) 10 59**

**novoferm**  
Türen · Tore · Zargen · Antriebe

### Karneval in Merzenich

Für die Veranstaltungen an den Karnevalstagen möchten wir auf die nachstehenden Termine hinweisen:

#### 07.02., 11.11 Uhr: „Eröffnung der Karnevalstage“

im Festzelt auf dem Schützenplatz (Bahnstraße) durch die Prinzessin Elisabeth I. und des Kinderprinzenpaares Prinz Edward I. und Prinzessin Lisa Maria I.

Es spielt für Sie: Alleinunterhalter Volker Guder Eintritt frei.

#### 10.02., 11.11 Uhr: „Karnevalistischer Frühschoppen“

mit großer Tombola im Vereinslokal Jägerhof, Lindenstr. 41

1. Preis 1 Flachbild-Fernseher

2. Preis 1 Akku-Schrauber

3. Preis 1 E Book Reader

und viele andere Sachpreise

Lose erhältlich bei allen Vorstands-, Elferrats- u. Ehrenratsmitgliedern. Ziehung am Sonntag, 10.02., ab 11.11 Uhr, Lospreis 0,50 Euro.

#### 11.02., 13.30 Uhr: „Rosenmontagszug“

Aufstellung 12.30 Uhr, Severin-Böhr-Str.; Abmarsch 13.30 Uhr.

Zugweg: Severin-Böhr-Str., Poolplatz, Weinberg, Jahnstr., Bahnstr., Dürener Str., Lindenplatz, Bergstr., Steinweg, Brunnenstr., Rather Str., Lindenstr., Schützenplatz.

#### 11.02., 16.00 Uhr: „Rosenmontagsparty“

Die Rosenmontagsparty der KG Jonge vom Berg findet nur im Festzelt auf dem Schützenplatz (Bahnstraße) statt. Es unterhält Sie musikalisch „DJ Markus Giesen“. Beginn: 16 Uhr, Einlaß 15 Uhr Eintritt: 5,00 Euro

## Kultur & Denkmal

merzenich e.v.



### Schleiereulen brüten im Wasserturm und ziehen erfolgreich Junge auf.

Das Ehepaar Schwarz hat den Aufwuchs der jungen Schleiereulen beobachtet und in einem Film festgehalten.

Der Film über den Schleiereulennachwuchs im Wasserturm in Merzenich ist im Internet auf folgender Seite eingestellt: <http://www.kultur-denkmal-merzenich.de/aktuelles/>

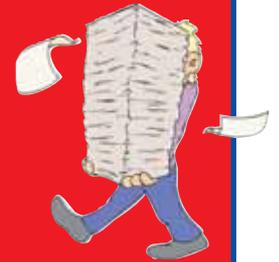
Foto Otto Böhr

### Jubiläumsfeier Weinbergschnecken

Am Sonntag, 1.12.2012, fand die große Jubiläumsfeier der Merzenicher Weinbergschnecken statt. Im Jubiläumsjahr wurde das eigens geschriebene Stück „Indianer in Cowboystiefeln“ aufgeführt und auch nach zwanzig Jahren Weinbergschnecken ist die Verbundenheit zur Grundschule Merzenich groß. Das Kollegium der KGS Merzenich „Am Weinberg“ möchte sich für das treue Engagement des Ensembles herzlich bedanken. Um alle interessierten Gruppen in den Genuss der Theateraufführung zu bringen, wurden wieder sechs Vorstellungen angeboten. Wie immer überzeugte das 22-köpfige Team nicht nur durch lebendige Darsteller, sondern auch durch liebevolle Kostüme, moderne Technik und aufwendige Bühnenbilder und Requisiten. Herzlichen Glückwunsch und weiter so!

# Dringend zuverlässige Zusteller/zuverlässige Zustellerin für **Merzenich-Girbelsrath** gesucht!

Tel. Anfragen an Frederik Porschen, Tel. 02421/9524792



## Qi-Gong

N E U beim TV 1910 Girbelsrath e. V.

Qi-Gong ist eine seit Jahrtausenden praktizierte chinesische Methode zur Erhaltung und Wiederherstellung der Gesundheit sowie des gesamten Wohlbefindens. Die sanften, fließenden Bewegungen sind von Menschen in jeder Altersstufe - also auch betagte Menschen - leicht auszuführen und mühelos zu erlernen. Bei Bewegungseinschränkungen ist dies sogar im Sitzen möglich.

Qi-Gong wird wegen seiner vielfältigen Heilungskräfte heute auch in der Medizin vielfach eingesetzt. Bei der Behandlung von Rückenproblemen, schmerzhaften Verspannungen, Herzrasen, Bluthochdruck, Übergewicht, Angstgefühlen, Schlaflosigkeit und einem strapazierten Immunsystem wird es heute oft angewandt. Auch bei der modernen Behandlung eines „Burn-Out-Syndroms“ ist Qi-Gong nicht mehr wegzudenken. Nach neuesten Forschungsergebnissen aus der Zellbiologie, Neurobiologie und der Kardiologie kann heute nachgewiesen werden, dass mit Qi Gong eine enorm heilende und stabilisierende Wirkung erzielt wird. Hiernach wirkt Qi-Gong sogar zellverändernd und gewissermaßen vorbeugend gegen Krebs.

**Wenn Sie also etwas richtig Gutes für sich und Ihre Gesundheit tun wollen, Ihre Lebensfreude erhöhen und Stress abbauen wollen, Ihre Schmerzen verschwinden lassen und Ihre innere Kraft und Stärke erhöhen wollen, dann nutzen Sie das Angebot dieses Qi-Gong-Kurses beim TV 1910 Girbelsrath e. V. ab Januar 2013 jeweils Dienstags von 20:00 bis 21:30 Uhr. Der Eigenanteil beträgt 10 € je Monat, der Kurs geht über 6 Monate.**

Die Kursleiterin – Frau Iseler – ist anerkannte „alternative Gesundheitsberaterin“ und hat bei verschiedenen Aufenthalten in China ihre jahrelangen Qi Gong Kenntnisse vertieft und erweitert.

Weitere Informationen erhalten Sie unter 01637191660 bzw. 015122204246 oder im Internet unter [www.tv-girbelsrath.com](http://www.tv-girbelsrath.com). Hier findet man auch Informationen zu anderen Aktivitäten des Vereins.

## KG „Mir hahle Poohl“ 1905 Golzheim e. V.

Schild aufhängen bei Kinderprinzessin Angie I.

Zum mittlerweile schon traditionellen Aufhängen des Schildes der Tollitäten hatte Kinderprinzessin Angie I. am Samstag, den 29. Dezember 2012 nach Emken geladen. Trotz widriger Witterung hatten viele Gäste aus Golzheim den Weg zum Haus von Familie Blatzheim in Emken gefunden. Unter großem Applaus hatten Freunde und Helfer das Schild „**Kinderprinzessin Angie I.**“ an die Hauswand befestigt. Bei Bier und Wein wurde trotz Kälte bis in den Abendstunden gefeiert.



Stolz präsentieren Angie I. u. Adjutantin N. Schmitz das Schild der Kinderprinzessin am Haus in Emken

## Karnevalistischer Frühschoppen

Punkt 11.00 Uhr begrüßte der Präsident der KG Mir hahle Poohl“, Ignaz Foerster die anwesenden Narren, die den Weg in die Schützenhalle Golzheim gefunden hatten. Mit musikalischer Begleitung durch das Tambourcorps Golzheim zogen die diesjährige Kinderprinzessin Angie I. mit Ihrer Adjutantin Natalie Schmitz und den Garden der KG ein. Im Laufe des fast 6 - stündigen Programm waren neben den eigenen Tanzmariechen und Garden div. Karnevals-gesellschaften mit Ihren Garden, Prinzen, Dreigestirne, Tanzmariechen und Abordnungen Gast in der Schützenhalle.



Die „3 Pöohl“ von der KG Golzheim sorgten musikalisch für Stimmung

Neben dem karnevalistischen Programm wurden langjährige Mitglieder durch die KG geehrt. Der Vizepräsident des RvD Düren, Heribert Kaptain, hatte im Anschluss die Aufgabe verdiente Mitglieder aus den Reihen der KG zu ehren.

Folgende Mitglieder wurden geehrt: **50 Jahre Mitglied:** Martin Hecker, Heinz-Barthel Weyerstraß; **44 Jahre Mitglied:** Gerda Weingartz, Marianne Beusch, Sabine Steiger; **33 Jahre Mitglied:** Anni Schlicker, Uli Pelzer-Blatzheim, Anja Nießen; **22 Jahre Mitglied:** Ursula Abels, Milly Gronimus, Elisabeth Landmann

**RvD Ehrungen: Ehrennadel:** Marita Moll, Doris Titz, Elke Kurthen, Tina Klein, Erika Decker, Helene Foerster, Helmut Schneppenheim, Peter Decker, Dirk Klein, **Verdienstnadel:** Marina Weingartz, Ignaz Foerster, Mike Kurthen; **Verdienstorden – Bronze:** Gerda Weingartz, Thomas Schlicker, H. Willi Weingartz, Ralf Blatzheim.

Allen Geehrten möchten wir nochmals recht herzlich gratulieren! Für die musikalische Unterhaltung waren, wie in den letzten Jahren, die Cellar-Boys verantwortlich. An dieser Stelle möchten wir uns recht

über **60 JAHRE** Meisterbetrieb

**raumausstattung Wenzel**

[www.raumausstattung-wenzel.de](http://www.raumausstattung-wenzel.de)

Polsterei • Gardinen • Sonnenschutz  
Insektenschutz • Gardinen-Waschservice

**Öffnungszeiten**

Montag - Freitag: 8:30 - 18:30 Uhr  
Samstag: 9:00 - 13:00 Uhr  
und nach Vereinbarung

02428 - 4264

Kölnstraße 61 - 52382 Niederzier

herzlich bei der Unterstützung des FC Golzheim und der Schützenbruderschaft für die Besetzung der Theke und des Imbisses bedanken. Allen Freunden und Helfern, die bei Durchführung und Vorbereitung der Veranstaltung mitgewirkt haben, danken wir nochmals recht herzlich.

### Besuch im „Weinhaus Vogel“ am Eigelstein

Am Freitag, den 18. Januar 2013 war es wieder soweit. Kurz vor 19.00 Uhr fuhr der „Sonderzug“ (S 12) der KG „Jonge vom Berg“ Merzenich und der KG „Mir hahle Poohl“ Golzheim von Merzenich bzw. Buir Richtung Köln. Ein „Tross“ von ca. 50 Personen unterhielten den „Sonderzug“ nach Köln mit Gesang und guter Laune. Im Weinhaus Vogel, wo die KG „Jonge vom Berg“ im nächsten Jahr ein karnevalistisches Jubiläum feiern kann, waren Plätze in einem separaten Saal reserviert. Mit einem leckeren Kölsch wurden wir alle durch die aus Düren stammende Wirtin begrüßt. Nachdem der eine oder andere sein Hungergefühl mit einem der angebotenen Gerichte gestillt hatte, wurde weiter gesungen, getanzt und gelacht. Plötzlich war es 1.00 Uhr - wie konnte die Zeit so schnell vorbei sein? - Wir waren doch gerade hier angekommen. Leider war ein kurzweiliger Abend viel zu schnell vorbei. Heute schon freuen sich viele Teilnehmer, wenn es wieder heißt: Freitag, .....2014 Abfahrt „Sonderzug“ zum Eigelstein nach Köln.

An die **KG Jonge vom Berg**: Vielen Dank, für die Reservierung, für die gute Stimmung zwischen „Ruut-Wiess“ und „Blau-Wiess“ im Weinhaus Vogel und dass wir mitfahren durften!

Die Mitfahrer der KG „Mir hahle Poohl“ Golzheim

Liebe Golzheimer, liebe Karnevalsfreunde,

Nun ist es endlich soweit, wir sind mitten in der 5. Jahreszeit. Die möchten wir gerne mit Ihnen auf unseren Veranstaltungen gemeinsam feiern.

### Kindersitzung

Am **Samstag, den 2. Februar**, würden die Kinder und Jugendlichen der KG Sie gerne bei unserer **großen Kindersitzung** ab 13.30 Uhr Einlass/Beginn: 14.30 Uhr in der Schützenhalle Golzheim begrüßen. Neben den eigenen Kräften der KG werden die Kinder des Kindergarten Morschenich und Kinder von befreundeten Karnevalsgesellschaften das Programm gestalten. Besonders würde sich unsere diesjährige Kinderprinzessin Angie I. über jeglichen Besuch freuen.

Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens zu zivilen Preisen gesorgt. Der Eintritt ist für Erwachsene beträgt 3,00 € - Kinder über 1,20 m Körpergröße = 1,00 € - alle Kinder unter 1,20 m haben freien Eintritt.

Es ist eine **rauchfreie** Veranstaltung.

Kindersitzung



Die Jugendabteilung der KG „Mir hahle Poohl“ hat den Vereinsnamen bereits im vergangenen Jahr zum Motto der Kindersitzung erhoben. Dieser Grundgedanke soll zukünftig beibehalten werden.

Die Kinder und Jugendlichen der KG wollen allen Golzheimer Jecken im Rahmen der traditionellen Kindersitzung

**am Samstag, 02.02.2013,**  
**um 14.30 Uhr,**  
(Einlass ab 13.30 Uhr)  
wieder zeigen, wie sie  
**„Poohl hahle“!**

Kommt daher zahlreich in die Schützenhalle, lasst euch überraschen und haltet mit uns Poohl!

**Auch die Preise "hahle Poohl":**

**Erwachsene: 3,00 €**  
**Kinder ab 1,20 m: 1,00 €**  
**Kinder unter 1,20 m: frei**



Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt. Halten auch Sie beim Kaffee- und Kuchenklatsch "Poohl"!

Masken- und Möhneball



**am** 

**07.02.2013**

**ab 20.00 Uhr**

**in der** 

**Schützenhalle**

**in Golzheim** 

**Eintritt: 5,00 €** 

Demaskierung um 23.00 Uhr

Prämierung um ca. 24.00 Uhr




**Music D.J. Thomas**

Auf Ihren Besuch freut sich die KG „Mir hahle Poohl“



- Moderne Wohnraumgestaltung
- alle Maler- und Lackierarbeiten
- Fassadenbeschichtung Vollwärmeschutz
- Bodenverlegung
- Dekorative Putze

Buchenweg 2  
52399 Merzenich  
Telefon (0 24 21) 3 83 78  
Telefax (0 24 21) 39 49 71



Alarmanlagen/  
Brandmeldeanlagen  
Notrufaufschaltung  
Videoüberwachung  
Schließanlagen  
Telekommunikationsanlagen

Elektroinstallation  
E-Nachtspeicher- u.  
Fußbodenheizung  
TV u. Hausgeräte-Service  
SAT-Anlagen  
Beleuchtungsanlagen

**Informationselektroniker  
Horst Gräfner**

Am Stein 32  
52399 Merzenich  
**Tel. 0 24 21/3 77 74**  
**Fax 0 24 21/3 83 27**

**Elektromeister  
Peter Boltersdorf**

Lindenstr. 46-48  
52399 Merzenich  
**Tel. 0 24 21/39 25 45**  
**Fax 0 24 21/3 61 28**

### Masken- und Möhneball

Am **Weiberfastnacht (07. Februar 2013)** fragt man sich wieder: **“Wer wird “Miss Möhn” 2013?”**

Ab 19.30 Uhr (Beginn: 20.00 Uhr) stellen sich Möhnen, Einzelpersonen, Paare und Gruppen der neutralen Jury, um nach der Demaskierung (gegen 23.00 Uhr) die Preise für die schönsten Kostüme um ca. 24.00 Uhr entgegen zu nehmen. Die Veranstaltung findet ebenfalls in der Schützenhalle Golzheim statt. Der Eintritt beträgt 5,00 € p.P.

### Karnevalsparty

Nach dem Erfolg im vergangenen Jahr lädt die KG Golzheim am Karnevalsamstag, den **9. Februar 2013** zur **„Karnevalsparty 2013“** ab 19.30 Uhr Einlass/Beginn 20.00 Uhr ein. Bei verbilligten Getränkepreisen und “heißen und karnevalistischen” Rhythmen von DJ „Thomas“ kann das Tanzbein bis in die Morgenstunden geschwungen werden. Es wird gesungen, geschunkelt und gelacht! Der Eintritt ist frei. Veranstaltungsort: Schützenhalle Golzheim.

### Rosenmontag

Am Rosenmontag, den **11. Februar 2013** treffen sich alle Zugteilnehmer des Rosenmontagszuges um 10.45 Uhr am Feuerwehrgerätehaus. Ab 11.00 Uhr setzt sich dann der “Zoch” in Bewegung und geht dann durch div. Straßen von Golzheim. Gegen 13.00 Uhr wird er dann die Golzheimer Schützenhalle erreichen. Dort wird dann der Karnevalskehraus bei toller Musik gefeiert. Während der Veranstaltung wird die alljährliche Tombola mit attraktiven Preisen durchgeführt. Ebenfalls wird im Laufe des Nachmittages die neue Kinderprinzessin für die Session 2013 /2014 vorgestellt. Der Eintritt ist frei. Wir freuen auf **Ihren** Besuch!

## Senioren-Frühstückstreff Golzheim

### Jahresrückblick 2012

Das sechste Jahr der Initiative Senioren-Frühstückstreff Golzheim verlief wieder ereignisreich und die Veranstaltungstermine waren stets sehr gut besucht. Es wurden elf Frühstücke mit Unterhaltungsprogramm ausgerichtet und ein Tagesausflug organisiert. Die Frühstückstreffen standen immer unter dem Motto der jeweiligen Jahreszeit bzw. der Feste des Jahreskreises.

Im Februar überraschte das amtierende Kinderprinzenpaar der KG „Mir hahle Pohl“ die Seniorinnen und Senioren und feierte mit den bunt kostümierten Gästen Golzheimer Karneval.

Der Musikpädagoge Gerd Thul und Schülerinnen und Schüler der Johann- Kaspar- Kratz Grundschule Golzheim besuchten im März den Frühstückstreff um ihre Trommlergruppe vorzustellen. Sie ließen mit ihren Rhythmus-Instrumenten einen afrikanischen Urwald in der Fantasie der Gäste entstehen. Die jungen Besucher verbreiteten Freude und Faszination und ernteten viel Applaus.

Es war eine besondere Freude unter den Gästen, neben den monatlichen Geburtstagsjubilaren, übers Jahr auch fünf Goldhochzeitspaaren und einem Diamantjubiläar gratulieren zu können.

Im September ging der Frühstückstreff auf große Fahrt: Mit zwei Reisebussen fuhren 100 Seniorinnen und Senioren ins Restaurant „Haus am See“ nach Köln zum Mittagessen.



Karnevalsparty




**am 09. Februar 2013**  
**ab 20.00 Uhr**  
**in der Schützenhalle**  
**in Golzheim**

*Musik: DJ Thomas*

**\*) 1,00 €** für alle alkoholfreien Getränke, Kölsch, Malzbier sowie versch. Schnäpse. Außerdem weitere reduzierte Getränkepreise.

**Eintritt frei ~ Eintritt frei**

**Auf Ihren Besuch freut sich die KG "Mir hahle Pohl"**

**TV-SAT-Kabel-Reparaturdienst** schnell - preiswert - kompetent

**Aktions-Angebote**

- Keine Anfahrtkosten!
- Kostenvoranschlag gratis!
- Leihgerät kostenfrei!

Wir reparieren alle Marken!  
...egal wo gekauft!

(Angebote gültig für Kreis (DR) Düren. Ansonsten erfragen Sie bitte den Aufpreis.)

Satelliten-Einmessungspauschale **15,-€**  
Kabelprogramm-Einstellungspauschale **15,-€**  
TV-Reparaturen ab **20,-€**

**müller tv**  
meisterwerkstatt  
Hohenzollernstr. 1 A 02421  
52351 Düren 49 59 06

**GRUNDIG**  
Fachhändler

Angaben verbindlich, immer überprüfen

Zum Ausflug konnten auch Herr Pfarrer Heinz Dieter Hamachers und Herr Pastor Macherey begrüßt werden. Herr Dirk Barion und ein weiterer Nörvenicher Malteser fuhren wie im vergangenen Jahr dankenswerterweise zur Betreuung der Teilnehmer mit. Nachdem Kaffee und Kuchen genossen, Spaziergänge und Tretbootfahrten unternommen worden waren, ging die Fahrt weiter zum Kölner „Hänneschen Theater“. Hier erlebten die Seniorinnen und Senioren eine beschwingte Aufführung des traditionsreichen Puppentheaters.



Der Besuch von Hochwürden Weihbischof Karl Borsch beim Frühstückstreff im November war eine große Ehre für die Initiative und der Höhepunkt des Jahres für die Gäste und das Team um Gerda Hecker.



Beim 4. Golzheimer Weihnachtsmarkt war auch das Team des Senioren-



Frühstückstreff wieder mit einem Stand vertreten. Der Erlös aus dem Verkauf von in monatelanger Vorbereitung hergestellter Marmeladen, Liköre und Plätzchen kam wieder Golzheimer Senioren zugute. Das Team verteilte in der Adventszeit zahlreiche gut gefüllte Weihnachtstüten an die älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger, die aus gesundheitlichen Gründen nicht zu den Frühstückstreffen kommen

können oder in Pflegeheimen leben. Die Überraschung und Freude war groß, ganz im Sinne des seit Jahren praktizierten Mottos: „Weihnachtsfreude weiterschicken!“ Herzlichen Dank sei allen ausgesprochen, die das Team durch den Erwerb der selbst hergestellten Produkte in ihrem Engagement für die Senioren unterstützen.



Mit dem nun schon traditionellen festlichen Weihnachtsfrühstück im Dezember endete das Jahr 2012. Zahlreiche Ehrengäste nahmen gerne die Einladung an und konnten an diesem Morgen begrüßt werden: Herr Pfarrer Heinz Dieter Hamachers, Herr Bürgermeister Peter Harzheim, der stellvertretende Bürgermeister Herr Rodja Rittlewski, die Ratsvertreterin Frau Dr. Maria Schoeller und Herr Ortsvorsteher Johannes Müller, sowie der Seniorenbeauftragte der Gemeinde Merzenich Herr Michael Staab und Herr Dirk Barion mit weiteren Vertretern der Nörvenicher Malteser. Eine Schulklasse der örtlichen Grundschule in Begleitung ihrer Lehrerin Frau Petra Schubert bereicherte mit ihrem Gesang und ihren Darbietungen das heiter- besinnliche Adventsprogramm dieses Tages.



Mittlerweile ist das Jahr 2013 bereits mehrere Wochen alt und auch der erste Frühstückstreff im Januar hat schon stattgefunden.

Wir, das Team des Senioren- Frühstückstreff, wünschen uns, dass es uns auch in diesem Jahr wieder gelingt, mit der Unterstützung aller wohlmeinenden Helfer, unseren älteren Gästen monatlich im vertrauten Kreis ein paar gesellige, frohe Stunden im Golzheimer Pfarrheim zu ermöglichen.

**PORSCHEN & BERGSCH**  
Mediendienstleistungen  
Druckerei & Agentur & Verlag

*Ideen, die beeindruckend!*

Am Roßpfad 8 • 52399 Merzenich  
Tel. (0 24 21) 7 39 12 • Fax (0 24 21) 7 30 11  
info@porschen-bergsch.de • www.porschen-bergsch.de



Tel.: 0 24 21 – 8 70 07  
 Fax: 0 24 21 – 8 84 36  
 eMail: info@kuna-fensterbau.de  
 www.kuna-fensterbau.de

## Kunststoff

Fenster · Türen · Rollläden  
 direkt ab Fabrik

...jetzt beim Hersteller bestellen und  
 dauerhaft Energiekosten senken!

Acryl-Color, außen farbig innen weiß,  
 lichtunempfindlich und kratzfest.

In weiß und verschiedenen RAL-Tönen  
 und Holzdekoren lieferbar.

**KURZE LIEFERZEITEN!**



**Beratung  
 Planung  
 Montage  
 durch eigenes  
 Fachpersonal**

Fenster-Systeme  


*Besuchen Sie unsere Produktion:  
 Am Langen Graben 25, 52353 Düren*

## Arnold Pütz & Sohn Recycling GmbH

Baustoffrecycling · Abfallverwertung · Bagger · Abbruch · Baustoffe · Container



Ihr zuverlässiger Partner,  
 wenn es um Entsorgungsfragen, Abbrüche und Erdarbeiten geht:

- Annahme von Bauschutt, Erdreich, Holz, Grünabfälle und Baustellenmischungen (auch Selbstanlieferung)
  - Herstellung von Recycling-Splitt in verschiedenen Kornabstufungen für Straßen- und Wegebau, Platzbefestigungen und Pflasterunterbau
  - Containergestellung von 4 bis 36 cbm
  - Abbrucharbeiten, vom Einfamilienhaus bis zur Industrieanlage
  - Ausschachtungen – Verfüllarbeiten – Platzbefestigungen
  - Verkauf von Mutterboden
  - Verkauf von Findlingen für Teich- und Gartengestaltung
- Abgabe aller Materialien auch in Kleinmengen an private Abholer.

**Ab sofort vorrätig!  
 Stammholz,  
 Kaminholz und  
 Hackschnitzel**

Dies ist nur ein Ausschnitt aus unserem Leistungsspektrum; sprechen Sie uns bei Ihren individuellen Wünschen an!  
 Büro und Werk: Merzenicher Heide 1, 52399 Merzenich, Telefon (0 24 21) 93 78-0, Telefax 93 78-26

Ihr kompetenter Partner in der modernen Haustechnik

# Neulen GbR

Meisterbetrieb seit 1977

Sanitär- und Heizungstechnik  
 Kunden- und Wartungsdienste  
 Solaranlagen / Wärmepumpen  
 Regenwassernutzung

Am Roßpfad 7  
 52399 Merzenich-Girbelsrath  
 Telefon (0 24 21) 97 15 60  
 Telefax (0 24 21) 97 15 61

**Besuchen Sie unsere Verkaufs- und Geschäftsräume**

www.fachanwalt-thiele.de



**Volker Thiele**  
RECHTSANWALT

Fachanwalt für Arbeitsrecht und Fachanwalt für Familienrecht

Oberstr. 1 • 52349 Düren • Fon 02421.13040  
info@fachanwalt-thiele.de

Arbeitsrecht, Familienrecht, Sozialrecht, Medizinrecht, Verkehrsrecht

Als Kath. Tageseinrichtung für Kinder feiern wir natürlich die Feste im Kirchenjahr und kooperieren eng mit der Kath. Pfarrergemeinde St. Laurentius. Bis zu den Osterferien sind folgende Schnuppertage geplant:

**dienstags 14:15 - 15:45 Uhr: 15.01., 29.01., 19.02., 26.02., 12.03..**

Die Kinder müssen zu den Nachmittagen durch eine erwachsene, vertraute Bezugsperson begleitet werden.

Wir freuen uns sehr über Ihren Besuch. Bei Interesse können Sie sich gerne per Mail (ira.kessler@bistum-aachen.de oder unter 02421/33708 anmelden). Der Besuch der Veranstaltungen ist unentgeltlich und unverbindlich!

Wir freuen uns über viele kleine und große Besucher!

## **Das Bildungsportal des Kreises Düren lädt ein**



Seit November 2012 ist das **Bildungsportal** des Kreises Düren online. Es will dazu beitragen, die Angebotsvielfalt im Kreis Düren abzubilden, Transparenz über die Bildungslandschaft herzustellen und Nutzerinnen und Nutzer aller Altersgruppen über interessante Angebote zu informieren. Sie finden das Bildungsportal unter **www.bildung-im-kreis-dueren.de**.

Bei der Konzeption wurde insbesondere Wert darauf gelegt, individuelle Suchstrategien zufrieden zu stellen: So können Nutzer zum Beispiel über die jeweilige Gemeinde im Kreis Düren, über eine bestimmte Altersgruppe oder über die Phasen der lebenslangen Bildungskette fündig werden. Darüber hinaus können sie über Stichworte nach Angeboten suchen.

Das Bildungsportal eröffnet Bildungseinrichtungen zahlreiche Möglichkeiten, sich und ihre Angebote zu präsentieren. Die Bildungsanbieter im Kreisgebiet sind eingeladen, ihre Einrichtung zu registrieren und ihre Angebote bekannt zu machen.

## **Eltern-Kind Spielkreis**

**in der Kath. Kindertagesstätte  
St. Marien Merzenich**

Der Katholische Kindergarten St. Marien Merzenich bietet nach den Weihnachtsferien regelmäßig Schnuppertage für interessierte neue Kinder und Eltern an.



Hierzu laden wir Familien mit Kindern ab ca. 1 1/2 Jahren ein, unsere Einrichtung und die pädagogischen MitarbeiterInnen kennen zu lernen. Bei regelmäßiger Teilnahme gelingt der Übergang in die Kita nach den Sommerferien (ggf. auch schon früher) in der Regel völlig problemlos.

In unserer zweigruppigen Einrichtung bietet wir in zwei Gruppen sehr flexible Betreuungszeiten und Nutzungsmöglichkeiten des Stundenbudgets. Bei Buchung von 35 Stunden und 45 Stunden können Ihre Kinder beispielsweise an 0 - 5 Tagen pro Woche am Mittagessen teilnehmen. Sie wählen eine Woche im Vorfeld, an welchen Tagen Ihr Kind am Mittagstisch teilnimmt.

Für die Kinder bieten wir diverse AGs die teilweise gruppenübergreifend, teilweise altersadäquat angeboten werden. Die Arbeitsgruppen werden ausschließlich von den qualifizierten MitarbeiterInnen unseres Hauses angeboten. Neben Angeboten wie Forschen, Musik, Werken, Englisch, Schwimmen und Turnen in der Weinberghalle – bieten wir regelmäßig Bildungsangebote für unsere Bambinis (2-3 Jahre), Minis (3-4 Jahre), Midis (4-5 Jahre) sowie Maxis (zukünftige Schulkinder) an. Unsere große Turnhalle nutzen wir sowohl für regelmäßig stattfindende Bewegungsangebote als auch im Freispiel.

Neben diesen Angeboten haben gezielte Beobachtung und Einzelförderung eine hohe Priorität in unserer tägliche Arbeit. Wir erstellen regelmäßig Bildungsdokumentationen, die Ihnen zweimal jährlich ausgehändigt werden.

Der Austausch mit den Eltern ist uns stets sehr wichtig – für Ihre Fragen und Anliegen haben die MitarbeiterInnen immer ein offenes Ohr.

**BAGGER PÜTZ GmbH & Co.**

- Aushub, Abbruch- und Verfüllarbeiten
- Transporte von Sand, Kies und Mutterboden



52355 Düren, Im Lintes 40 02421-64929  
E-Mail: Bagger.Puetz@t-online.de

## **Freie Alten- und Krankenpflege e. V. Düren**

FAK e. V. gemeinnütziger Verein zur Übernahme ambulanten Dienste

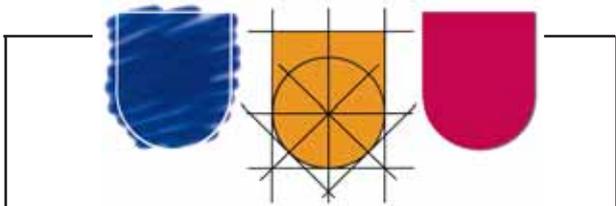
**Dreigestirn der Karnevalsfreunde Girbelsrath besucht  
die F.A.K.-Tagespflege in Merzenich**

Alaaf und Applaus für die Jecken aus Girbelsrath. „Spaß an der Freud“ für die F.A.K.-Tagespflegegäste.

Die Tollitäten Prinz Stefan, Bauer Detlef und Jungfrau Hiltrud mit ihrem Gefolge brachten karnevalistischen Schwung und Heiterkeit ins Haus An der Windmühle 62 in Merzenich.



# Henrik Harms



**MALER- UND LACKIERERMEISTER**

Dipl.-Ing. für Architektur

harms.henrik@t-online.de  
Tel. & Fax 0 24 21 / 39 39 03  
Mobiltel. 01 70 / 24 200 27

Prinz Stefan erzählte den Gästen, dass er in seiner Jugend lieber Fußball spielte und sich wenig um den Karneval gekümmert hat. Erst als sein Bruder und später seine Tochter im Dreigestirn des Girbelsrather Karneval aktiv waren merkte er, was es im Leben eines Mannes bedeutet „einmal Prinz zu sein“. Dieses herrliche Gefühl kostete er nun aus. Großzügig verteilte er Schokolade an die Tagespflegegäste und Orden an die F.A.K.-Vorstandsvorsitzende, Hanne Koch und die Pflegedienstleitung der Tagespflege, Sr. Doris Weimbs.



Natürlich brachte er auch ein Programm mit. Die vortragserprobte Sängerin Claudia Coenen trug das inzwischen allseits bekannte Vereinslied „eenmol em johr“ vor.

Aber eindeutiger Höhepunkt war die Mäusegarde unter liebevoller Leitung von Jenny Perse. 11 kostümierte Mädchen im Alter von 3-5 Jahren summten als Biene Maja durch die Räume und die kleine Jule Theißen legte einen Solotanz hin, der alle staunen ließ.

Bei der gemeinsamen Kaffeetafel mit den Hausgästen und selbst gemachten „Berlinern“ fühlten sich die Mitglieder der Karnevalsfreunde Girbelsrath so wohl, dass sie den Besuch viel länger als geplant ausdehnten.

Die F.A.K.-Tagespflege ist jetzt auch samstags geöffnet. Ein kostenfreier Probewohntag ist nach vorheriger Anmeldung jederzeit möglich: Tel. 02421-403 789.

## Seniorenhaus Marienhof

### Pfarrgemeinderat besuchte die Senioren im Marienhof

Kurz vor Weihnachten freuten sich die Bewohnerinnen und Bewohner vom Seniorenhaus Marienhof ganz besonders, als sie in Vertretung der gesamten Pfarrgemeinde St. Laurentius vier Damen in ihrem Seniorenhaus begrüßen durften.

Nach einer herzlichen Begrüßungsrede durch Frau Zielke-Frings vom Seniorenhaus Marienhof überbrachten die Gäste beste Wünsche von Herrn Pastor Heinz-Dieter Hamachers und überreichten jedem Bewohner persönlich ein liebevoll verpacktes Weihnachtsgeschenk.

Mit Dank und Anerkennung sowie einem herzlichen Gruß an Herrn Pastor Hamachers nahmen die Bewohner ihre Geschenke entgegen.

Tiefgründig strahlende und lachende Gesichter auf beiden Seiten zeugten wieder einmal mehr davon, welche Freunde die Mitglieder des Pfarrgemeinderates mit ihren regelmäßigen Besuch bei den Senioren verbreiten.



Bei Kaffee und Kuchen ließ man den vorweihnachtlichen Nachmittag gemeinsam ausklingen und erzählte sich gegenseitig die ein oder andere Geschichte aus vergangenen Zeiten.

Ganz besonders möchten sich die Bewohner des Seniorenhauses auf diesem Wege nochmals bei Herrn Pastor Hamachers und dem gesamten Pfarrgemeinderat für ihre Unterstützung und ihre Aufmerksamkeit bedanken.

DANKE sagen möchten Bewohner, Angehörige und Mitarbeiter des Hauses auch den vielen anderen Menschen aus der Gemeinde für ihr Engagement, welches vor allem den Älteren und Kranken immer wieder durch Kirche und Gemeinde entgegengebracht wird und ihnen ständig aufs neue Kraft gibt, ihren oftmals nicht so leichten Alltag angenehmer erleben zu dürfen.

## 1. Treffen für Angehörige von an Demenz erkrankten Menschen

Die neue Selbsthilfegruppe für Angehörige von an Demenz erkrankten Menschen hat ihr erstes Treffen am **Mittwoch, 30. Januar 2013 um 19.00 Uhr in Niederzier, Am Weiherhof 13, in den Räumen der Wohnanlage Sophienhof.**

Diese Selbsthilfegruppe bietet den Raum und die Möglichkeit, sich mit anderen Betroffenen auszutauschen und gemeinsam Wege zu finden, auf die Veränderungen die diese Krankheit mit sich bringt für alle Beteiligten verständnis- und liebevoll zu reagieren, aber auch dadurch mal Zeit für sich zu nehmen.

Die weiteren Treffen sind jeweils für den letzten Mittwoch im Monat von 19.00 bis ca. 20.30 Uhr geplant. Dieses Gesprächsangebot richtet sich an Angehörige von Patienten die zu Hause, aber auch in einem Heim umsorgt werden!

Die Selbsthilfe-Kontaktstelle Kreis Düren unterstützt auf Initiative einiger Betroffener die Gründung dieser Selbsthilfegruppe.

## Erholung vom Alltag

Kosmetik • Massage • Fußpflege (auch mobil)



Sigrid Lomparski

Im Frisurenstudio Dimmel  
Neusser Straße 9  
DN-Arnoldsweller

Tel. 02421-780406

Mobil 0151-14458559

**Tel.**  
**8 66 63**

**GLASEREI**  
**WASCHMANN**

- Wohndesign in Glas
- Exclusive Spiegel und Glastische
- Sandstrahldekore aus Glas
- Künstlerische Glasgestaltung
- Glastüren und Vitrinen
- Geschenkboutique

Steinbißstraße 7 · 52353 Düren-Echtz (Nähe Kirche)  
 Telefon (0 24 21) 8 66 63 · Telefax (0 24 21) 8 23 73  
 E-Mail: Glaserei-Waschmann@t-online.de

- Glasreparaturen
- Isolierglas in Altbaufenster
- Fenster, Türen und Wintergärten
- Duschatbrennungen
- Abdichtungs- und Versiegelungsarbeiten

Besuchen Sie unsere Ausstellung



Eine Betreuung des Erkrankten für die Zeit der Treffen kann auf Wunsch organisiert werden. In diesem Fall ist eine vorherige Anmeldung unbedingt erforderlich. Falls Sie sich angesprochen fühlen und Interesse an dieser Gruppe haben wenden Sie sich bitte an die Selbsthilfe-Kontaktstelle Kreis Düren:

Tel. 02421/489211 • Mail: selbsthilfe-kontaktstelle@paritaet-nrw.org

Hierzu sei auch noch erwähnt das unser Kreis wieder einen Jugendsportwart hat, Severin Sevos engagiert sich wie gewohnt mit viel Einsatz für die Jugend und organisierte das Turnier ebenfalls spielte die Jugend im Jahr 2012 Landesmeisterschaft in den Räumen des BSC Merzenich und Stadtmeisterschaft in den Räumen des BSC Gürzenich wo unser Bürgermeister Paul Larue die Ehrungen vornahm.

**Billard Sport Club**  
**1962 Girbelsrath e.V.**



Wie schnell die Zeit vergeht, wieder ist ein Jahr vorbei und was für eins.

**2012 – unser Jubiläumsjahr gespickt mit vielen Ereignissen.**

Natürlich bringt so ein Fest neben der Freude auch viel Arbeit mit sich neben der Festschrift die wir anlässlich unseres Jubiläums erstellt haben mussten viele Dinge organisiert werden. Es wurde ein Jubiläumsturnier veranstaltet an dem natürlich auch unsere befreundeten Vereine im Kreis Düren teilnahmen.

Sieger wurde unser lieber 1. Vorsitzender Friedel Geuenich

2. Gerd Zilken BC Winden
3. Dirk Dienes BSC Düren 58
4. Ewald Schäfer BSC Düren 58
5. Helmut Dahmen BSC Düren 58
6. Guter Weyer BSC Girbelsrath
7. Berthold Becker BC Winden
8. Walter Marx BC Winden



Wir danken allen Teilnehmern für dieses gelungene Turnier.

Mit ganz viel Stolz können wir seid 2012 auch wieder zwei Jugendliche vorweisen Luca Perse und Nico Wenzel haben Ihre liebe zu diesem schönen Sport entdeckt und sind mit viel Fleiß und Eifer bei der Sache. Also konnten wir auch mal wieder an einer Jugendkreismeisterschaft teilnehmen die in unseren Räumen ausgerichtet wurde. Um so mehr freute es uns natürlich das unser Nachwuchs auch direkt den ersten Sieg einfuhr. Luca Perse gewann das Turnier und wurde Kreismeister.



Nach vielen Ausschusssitzungen und Vorbereitungen war es endlich so weit der Tag unseres Jubiläums war gekommen. An drei Tagen vom 31.08. – 02.09. wurde in der schön geschmückten Maar – Halle gefeiert. Beginnend mit einem Festkommers einem Jubiläumsball und zum Abschluss ein Frühschoppen in Verbindung mit dem Kreis-siegerfest und Clubfest mit diversen Ehrungen. So lange drauf hingearbeitet und dann doch so schnell vorbei. Herzlichen Dank gilt all denen die uns bei diesem Vorhaben unterstützt haben sei es durch Anzeigen in unserer Festschrift oder durch Geld und Sachspenden noch mal ein ganz herzliches Dankeschön.

**NEU – Big-Bags**

- \* Entsorgung u. Anlieferung von verschiedenen Materialien.
- \* Container aller Art 7, 10 und 12cbm
- \* Transporte aller Art
- \* Abbrucharbeiten  
Privat und für die Industrie
- \* Erdarbeiten allgemein
- \* Entrümpelungen aller Art
- \* Baumfällungen, Heckenschnitte
- \* Pflasterarbeiten
- \* Winterdienst



**CREMER**  
**Transporte & Containerdienst**  
**Oberzier**

Tel.: 0 24 28 / 35 09

www.cremer-transporte.de



# RENÉ TOTTEWITZ

## maler- & lackierermeister

Im Christental 2  
52399 Merzenich  
Tel. 02421 - 33350

mediterrane putztechniken  
wärmedämmung  
bodenbeläge  
wohnraum- u. fassadengestaltung

Ja wer dachte das reicht doch für ein Jahr nein weit gefehlt auch auf Reisen sind wir noch gegangen im September fuhr ein gut besetzter Bus nach Dresden. Unsere Reisefreudigen Mitglieder hatten viel Spass und kehrten natürlich alle gesund wieder heim.

Unser Dank gilt Tuskulum Reisen die wieder eine sehr schöne Fahrt ausgearbeitet hatten und natürlich unserem Geschäftsführer Jürgen Muhr der sich wie bei all unseren Reisen vorbildlich um alles gekümmert hat und wie immer als zweiter Busfahrer fungierte.

Zum Abschluss dieses Ereignisreichen Jahres veranstalteten wir traditionsgemäß unser Silvesterturnier an dem sogar unsere Jugend teilnahm. Damit die zwei Jungs auf erfolgreich ins Jahr 2013 starten können hat der Verein es sich nicht nehmen lassen jedem ein neues Queue zu schenken.



Danke für dieses tolle Jahr und auf ein ruhiges aber bestimmt genau so schönes Jahr 2013.



Festauschuss mit Schirmherr Bürgermeister Peter Harzheim



Club und Pokalsieger

**verbraucherzentrale** *Nordrhein-Westfalen*

Beratungsstelle Düren

### Spezialberatungstermine im Monat Januar 2013

#### Energieberatung (H. Dipl. Ing. Jörg Hubrich)

Di, 05.02.2013 Warmwasserbereitung, Energie/Heizung, Regene-  
Di, 12.02.2013 rative Energie, Förderprogramme, Wärmedäm-  
Di, 19.02.2013 mung, Feuchtigkeit und Schimmelbildung  
Di, 26.02.2013

Kosten: 5,- € für 30 Minuten individuelle Beratung  
10:15 - 13:15 Uhr

#### Versicherungsberatung (H. Norbert Roemers, Versicherungsberater)

Do, 14.02.2013 Beratung zu allen sach- und personenbezogenen  
Do, 28.02.2013 Versicherungen

Kosten: 35,- € für 30 Minuten individuelle Beratung  
9:00 - 12:30 Uhr

TISCHLEREI  
HOLZ- u. KUNSTSTOFF-VERARBEITUNG

#### Fenster

Holz, Kunststoff, Alu

#### Haustüren

Holz, Kunststoff, Alu

#### Wintergärten

Holz, Alu

#### Rollläden

Kunststoff, Alu

#### Türen und Innenausbau

Dämmung, Verkleidung, Böden

#### Objekteinrichtung

Büro, Küche, Messe, Markise, Rolll, Sonnenschutz

#### Treppen

Wangen- u. Flurtrittstufen

#### Wartung, Reparaturen

Beschlag, Oberflächen, Funktionen

#### Beratung, Lieferung, Montage

# W. Breuer & Sohn

**Renovieren -  
Energie + Kosten sparen!**  
Wir führen kostenlos einen Ener-  
giecheck in Ihrem Hause durch.  
Sprechen Sie uns einfach an!

Haus   
sanieren - profitieren!

Mühlenstraße 48 · 52399 Merzenich

Am Roßpfad 12 · 52399 Girelsrath (Gewerbegebiet)

Telefon (02421) 971112 · Fax (02421) 971170

info@tischlerei-breuer.de · www.tischlerei-breuer.de

**Yoga dynamisch**

Michaela Kaiser  
Yogalehrerin

**Yogaunterricht in Morschenich**  
- für Anfänger und Fortgeschrittene

- Kurszeiten:  
donnerstags 19:30-20:00 Uhr  
samstags 8:30-10:00 Uhr

weitere Infos und Anmeldung:  
Michaela Kaiser  
Tel. 0171-683 093 2  
Email: info@yoga-dynamisch.de  
www.yoga-dynamisch.de

**Beratung Schadensfall Kapitalanlage//Schadensfall Versicherung (H. Heiko Effelsberg, Fachanwalt für Bank- und Versicherungsrecht)**  
Fr, 15.02.2013 60,- € für 45 Minuten (Schadensfall Kapitalanlage)  
40,- € für 30 Minuten (Schadensfall Versicherung)  
09:00 Uhr - 12:30 Uhr

**Mietrechtsberatung (H. Jörg Börgers) – Fragen rund ums Mietrecht**  
Mo, 18.02.2013 20,- € für 15 Minuten Beratung  
11:00 Uhr - 13:00 Uhr

**Spezialrechtsberatung (H. Montgomery Hardebeck, Rechtsanwalt)**  
Do, jede Woche Handwerkerverträge, Kaufverträge,  
Urheberrecht, Kreditverträge, Reiserecht  
Kosten: Beratung 30,- € für 20 Minuten Beratung, Vertretung 20,- €  
14:00 Uhr - 17:00 Uhr

Bei allen Beratungen ist eine vorherige Anmeldung erforderlich bei:  
Verbraucherzentrale NRW, Beratungsstelle Düren, Markt 2  
Tel. 02421/56810, Fax 02421/503561, e-mail dueren@vz-nrw.de

Viel mehr Menschen als Sie glauben...



...fühlen sich Ihnen  
und Ihrer Familie  
verbunden



*Was liegt also näher,  
als für die  
Bekanntgabe von  
Familienergebnissen  
die Anzeige im Amtsblatt  
zu wählen.*



*So kann sich niemand  
vergessen fühlen.*

**...es steht ja im Amtsblatt**

**»Heute schon  
die Kunden von  
morgen  
erreichen«**

Wir helfen Ihnen dabei!

**Internetdienste**  
| Content-Management-System | Webdesign  
| Suchmaschinenoptimierung | Online-Marketing  
| Internet-Werbung | Schulungen | Pflege

**PORSCHEN  
& BERGSCH**  
Mediendienstleistungen

Am Roßpfad 8 · 52399 Merzenich  
Fon 02421-73912  
Fax 02421-73011  
info@porschen-bergsch.de  
www.porschen-bergsch.de

# WERBUNG...

## ...die anzieht!

### **Wir bedrucken Ihre Firmen-Textilie!**

Zum Beispiel:

**Poloshirt, Premium-Qualität,**  
100% Baumwolle mit Knopfleiste,  
inkl. 1-farbiger Druck Brustemblem  
und großflächiger Rückendruck im  
Flock- oder Flexverfahren

**1-24 Stk. = € 15,95** je Shirt netto

Normales T-Shirt bei gleicher Qualität 1-24 Stk. = € 9,99 je Shirt netto

**25-50 Stk. = € 14,50** je Shirt netto

Normales T-Shirt bei gleicher Qualität 25-50 Stk. = € 8,50 je Shirt netto

**ab 51 Stk. = € 14,00** je Shirt netto

Normales T-Shirt bei gleicher Qualität ab 51 Stk. = € 7,99 je Shirt netto



Ihr Logo

**10% Erst-  
besteller-  
Rabatt!**

*\*Anzeige ausschneiden, mit-  
bringen und Rabatt erhalten!*

Am Roßpfad 8  
52399 Merzenich (Girbelsrath)

Telefon (0 24 21) 7 39 12  
Telefax (0 24 21) 97 24 01 · 7 30 11

info@porschen-bergsch.de  
www.porschen-bergsch.de



Wir bedanken uns, selbstverständlich auch im Namen aller Mitbewohner, bei allen Beteiligten für die großzügige Hilfestellung. Wir wünschen unseren Sponsoren eine erfolgreiche Werbung, und würden uns freuen, wenn sie bei Ihrem nächsten Einkauf oder bei der Inanspruchnahme von Dienstleistungen unsere Sponsoren berücksichtigen könnten.



## Betreuungseinrichtungen für Pflege und Wohnen

### Mit Werbung helfen!

### Das Ergebnis: Ein Auto für unsere Bewohner!

Es ist kein Geheimnis, dass in der Gesundheitsbranche die Budgets immer schmaler werden und nur noch das wirklich notwendigste bezahlt wird. Gleichzeitig werden jedoch die Anforderungen an die Mobilität und Flexibilität der Bewohner immer größer. Arztbesuche und Versorgungsfahrten sind oft mühsam und langwierig. Hier kann ein Fahrzeug eine riesige Erleichterung sein. Mit der tatkräftigen Unterstützung der Firma Pesch Concept Werbung aus 52223 Stolberg, Prämienstrasse 147 wurde uns am 17. November im Rahmen einer kleinen Feier das Sponsorenfahrzeug übergeben. Für unsere Senioren eine echte Hilfestellung!

Herzlicher Dank an alle Sponsoren:

#### **Anwaltskanzlei E. Suermond**

52372 Kreuzau, Hauptstraße 19

#### **Teichbau und Teichpflege Both**

52393 Hürtgenwald Großhau, Auf dem Hau 8

#### **Tennishalle Kreuzau Dohr**

52372 Kreuzau, Friedenau 15

#### **Tiefbau und Transporte Kemmerling**

52391 Vettweiß, Lehmkuhl 6

#### **RWZ Raiffeisen Waren Zentrale**

52385 Niedeggen Wollersheim, Pützweg 2

#### **S&C Service und Catering GmbH**

52391 Vettweiß, Marktplatz 4-5



# Ihre Kanzlei in Düren



Alexandra Krämer  
Rechtsanwältin,  
Fachanwältin für Arbeitsrecht,  
Fachanwältin für Erbrecht,  
Mediatorin



Ute Maria Stockheim  
Rechtsanwältin,  
Fachanwältin für Sozialrecht



Gabriele Sandrock-Scharlippe  
Rechtsanwältin,  
Fachanwältin für Familienrecht

## Krämer & Stockheim

Wilhelmstraße 23-25  
(im Weiser-Haus am Kaiserplatz)  
52349 Düren

Tel 02421 . 20862 -0

Fax 02421 . 20862 -22

info@kraemer-stockheim.de

[www.kraemer-stockheim.de](http://www.kraemer-stockheim.de)

Kanzlei für Arbeit, Familie und Soziales

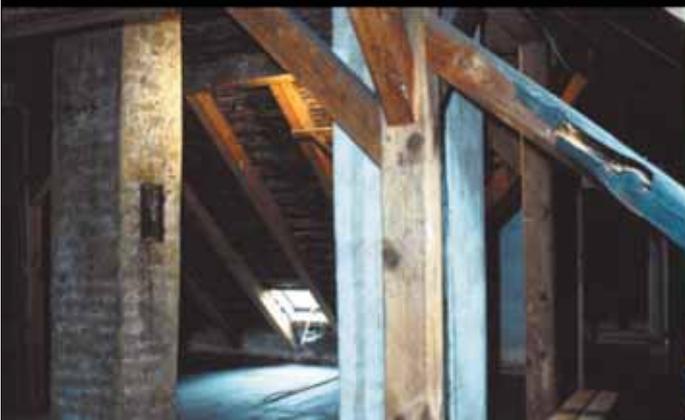


Papa will  
seine Ruhe?



**Wollbrandt**  
Zimmerei Dachdeckerei GmbH  
**IHR DACH IST UNSER JOB!**  
Telefon: 0 24 27 - 66 62 - [zimmerwollbrandt@t-online.de](mailto:zimmerwollbrandt@t-online.de)

**Unterm Dach ist Platz!**



Papa kann sich nicht auf die Arbeit konzentrieren? Nun, eigentlich könnte er schon – unterm Dach! Ob Ausbau zum Home-Office, Umbau zur Kleinwohnung oder komplette Neuaufstockung: Wir bieten Ihnen alles aus einer Hand: Planung, Finanzierung, Durchführung und Gewährleistung.

Zum garantierten Fixpreis und in der Qualität eines Innungsfachbetriebs des Zimmererhandwerks.

